87STE JAARGANG No. 113 WOENSDAG 20 MEI 1970

# Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofdredacteur: Norbert Hendrikse Uitgever-drukker: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad ● Kantoor: Conscientiesteeg 27-29 ● Telefoon alle afdelingen: 24360 (drie lijnen)

## Marokko vraagt Nixon geen wapens meer te leveren

*Israelische ambassadeur: „eenzijdige resolutie"*

# V-RAAD VEROORDEELT ISRAELISCHE ACTIE

NEW YORK — De Veiligheidsraad van de Verenigde Naties heeft gisteren Israel veroordeeld wegens de militaire actie vorige week tegen Libanon. Israel werd gewaarschuwd dat een herhaling van dergelijke acties het nodig zal maken dat de raad "doeltreffende maatregelen" tegen Israël overweegt.

Elf landen, waaronder de Sovjet-Unie, Engeland en Frankrijk stemden voor de ontwerp-resolutie die was ingediend door de Afrikaanse staat Zambia, terwijl de Verenigde Staten, Colombia, Nicaragua en Sierra Leone zich onthielden van stemmen. Er waren geen tegenstemmers.

De Israëlische ambassadeur bij de Verenigde Naties, Yosef Tekoah heeft de aanvaarde resolutie meteen "eenzijdig" genoemd, en gebrandmerkt als "een nieuwe nagel in de doodkist van het vermogen van de Veiligheidsraad om verandering te brengen in de situatie in het Midden-Oosten.

Volgens de Israëlische ambassadeur schijnt de Veiligheidsraad aan Israël de raad te willen geven zich niet te verdedigen en zijn grondgebied en burgers niet te beschermen. Tekoah beschuldigde de Veiligheidsraad er-van te meten met twee maten. Israël zal zichzelf blijven verdedigen tegen gewapende aanvallen en zijn volk blijven beschermen tegen agressie totdet Israëls buren tot het besef komen dat vrede beter is dan oorlog, aldus Tekoah.

Bij het hervatten van het debat in de Veiligheidsraad gisteren spraken politieke waarnemers reeds de verwachting uit dat de Afro-Aziatische landen een initiatief-ontwerp zouden voorleggen waarin de Israëlische actie tegen Libanon zou worden veroordeeld, Israël wegens het niet-opvolgen van V.N.-resoluties zou worden berispt en dit lan zou worden bedreigd met "doeltreffende maatregelen" als dergelijke aanvallen zouden worden herhaald.

V.N.-diplomaten verwachtten dat Finland een ontwerp-resolutie zou indienen waarin de Veiligheidsraad de vier grote mogendheden zou verzoeken om hun besprekingen over het Midden-Oosten te bespoedigen.

Namens de Arabische landen verzocht de vertegenwoordiger van Marokko in de Veiligheidsraad, Ahmed Taibi Benhima, aan president Nixon om geen nieuwe wapens aan Israël te leveren.

## Surinaamse ministers naar Nederland

PARAMARIBO. — De Surinaamse minister van Opbouw, dr. ir. F. E. Essed en zijn collega van Financien, H. S. Radhakishun, zullen naar Nederland vertrekken waar zij besprekingen zullen voeren met betrekking tot de financiering van het West Suriname-plan. Zoals bekend hebben de bauxietondernemingen die belangstelling hebben voor Suriname West op 12 mei j.l. hun voorstellen bij de Surinaamse regering ingediend.

De Surinaamse regering wil, door de winning van bauxiet, in West Suriname zo spoedig mogelijk tot de vestiging van een nieuw industrieëntrum komen.

Samen met een buitenlandse onderneming, en een joint venture, hoopt de Surinaamse regering dit gebied tot ontwikkeling te kunnen brengen. Er zullen echter aanzienlijke bedragen, men spreekt in Paramaribo van f. 500, miljoen nodig zijn voor de infrastructuur, waaronder de bouw van een spoorlijn van het Bakhuijsgebergte naar het dorpje Apoera aan de Corantijnrivier. Via deze spoorlijn zal de in het Bakhuysgebergte gewonnen bauxiet per boot naar Paranam worden verscheept, waar de bauxiet verder tot aluinaarde zal worden verwerkt.

Het streven van de regering is er opgericht om de produktie van aluinaarde zo spoedig mogelijk in West Suriname te doen plaats vinden.

## Dreigende crisis in Bolivia

LA PAZ — In Bolivia dreigt een regeringscrisis door het aftreden van de links georienteerde minister van Mijnbouw en oliewinning, Marcel O. Quiroga Santa Cruz. Deze verliet het kabinet, nadat Jose Patino Ayoroa was benoemd tot hoofd van het staatsoliebedrijf.

Volgens regeringskringen had minister Quiroga verwacht zelf deze functie te krijgen. Tezamen met de eveneens linkse georiënteerde minister van Voorlichting, Alberto Bailey Guitieres, was hij de drijvende kracht achter de nationalisatie van de installaties van de Amerikaanse Gulf oliemaatschappij, die als enige een concessie heeft in Bolivia.

Naar verluidt zet het leger president Ovando onder druk om de twee linkse ministers uit de regering te zetten. Kort na het aftreden van Quiroga kondigde de bond van arbeiders in de olie-industrie een staking voor onbepaalde tijd af.

NAIROBI — Zeker 20 inzittenden van een autobus hebben het leven verloren toen deze gisteren ten noorden van Nairobi (Kenia) in botsing kwam met een vrachtwagen met blikken benzine. Tweeëntwintig anderen zijn met brandwonden naar een ziekenhuis gebracht.

De bus vloog in brand toen bij de botsing een blik benzine door een raam naar binnen vloog en de uitstromende vloeistof met een brandende sigaret in aanraking kwam. Doordat de bus tjokvol passagiers was konden velen het voertuig niet tijdig verlaten.

*In conflict bij Toyota*

# Overleg brengt geen oplossing

## Kans op afkoelings-periode?

WILLEMSTAD — De staking bij Toyota parts depot nv op Curaçao is vandaag verder voortgezet. De stakers zouden vanmorgen een gesprek hebben met minister Chance, nadat gisteravond overleg was gepleegd in aanwezigheid van de landsbemiddelaar met de Toyota-directie. Bij de vakbond Boneco gelooft men, dat er wellicht een afkoelingsperiode komt. Men was niet te spreken over de houding van de CFW, welke kennelijk elk contact vermijdt met Boneco.

Het overleg met Toyota heeft gisteren verschillende uren in beslag genomen. Ook in de avonduren kwam men bijeen. De CFW was gisteravond uitgenodigd om aanwezig te zijn. Zoals bekend was het Toyota-personeel aanvankelijk in meerderheid lid van de CFW. De directie wilde echter niet concreet zeggen hoeveel werknemers er bij de CFW aangesloten waren, aldus Boneco. Op een desbetreffende vraag deelde men wel mee, dat de erkenning van de CFW indertijd ook enige tijd had gekost, omdat het overleg met Japan nogal wat tijd in beslag neemt.

Enige stakers deelden vanmorgen de Amigoe mee, dat indertijd 24 werknemers lid waren van de CFW. Van hen werden er later acht ontslagen, terwijl acht man een zodanige promotie kregen, dat zij geen lid meer konden blijven van de CFW, zodat er toen slechts acht CFW-leden overbleven, aldus de stakers. Deze legden er de nadruk op, dat zij niets te maken wilden hebben met de CFW. "Wij vragen ons af of de CFW betaald wordt door Toyota?", aldus de stakers. "Of is de CFW soms bedoeld als een organisatie tegen de arbeiders?". Wij begrijpen ook niet, waarom de CFW niet met ons aan tafel wil zitten", zo vervolgden zij. Sprekend over de dreiging van Toyota eventueel het bedrijf op Curacao te sluiten, merkten zij op. "Als Toyota dat wilt, dan moet men het maar meteen doen. Wij zijn bereid te helpen bij de sluiting. Maar dat dreigement is slechts bedoeld om ons bang te maken".

De Boneco, welke bond zegt te kunnen bewijzen, dat men van de ruim veertig werknemers er 35 als lid heeft, zou graag een referendum georganiseerd zien om uit te maken, welke bond nu de meerderheid vertegenwoordigt. Ook zou men aanvankelijk geen bezwaar gehad hebben tegen een afkoelingsperiode. De woordvoerder van Boneco echter gaf te verstaan, dat de houding van de CFW de zaak bemoeilijkt.

### Langdurige procedure

Ook acht men het vreemd, dat een bedrijf, dat zich hier op de Antillen vestigt, overleg moet plegen met zijn hoofddirectie om tot erkenning van een vakbond over te gaan en dat deze procedure zo lang moet duren. "Wij willen graag medewerking verlenen bij het aantrekken van bedrijven", aldus de Boneco, "maar dan moet men toch wel het basisrecht van de werknemer erkennen om zich te organiseren, waar hij dat wenst".

### Ongewijzigd

Van de stakers werd vanmorgen nog vernomen dat er door Toyota geen losse werknemers meer in dienst waren genomen. De situatie is dus nog ongewijzigd.

### Commentaar CFW

Een woordvoerder van de CFW deelde desgevraagd mee, dat men het vreemd vindt, dat de Boneco, welke bond eerst niets van een referendum wilde weten, nu de CFW gaat aanwrijven, als zou de CFW tegen een referendum zijn. Wat de beschuldiging betreft als zou de CFW worden betaald door de werkgever, verklaarde hij, dat dit verhaaltje steeds wordt opgehangen. "Laten we het er maar ophouden, dat we voor een miljoen gulden gekocht zijn, gekscheerde hij.

"De zaak ligt zo: het is o zo gemakkelijk destructief te werken, om rotzooi te maken, maar constructief werken, dat is veel moeilijker. En de CFW heeft steeds constructief gewerkt. Er zijn echter bonden, welke tot op heden niets bereikt hebben", aldus de CFW-woordvoerder. Deze meende, dat er geen gronden zijn om terug te komen op het standpunt, dat het eerst door Boneco werd ingenomen om namelijk geen referendum te houden.



## Guerrilla-leider sneuvelt in Mexico

MEXICOSTAD — De 40-jarige guerrillaleider Marco Antonio Yon Sosa, die de man achter de schermen zou zijn geweest bij de ontvoering van de Westduitse ambassadeur in Guatemala, graaf Von Spreti, is tijdens een gevecht met Mexikaanse militairen gedood. Dit is gisteren meegedeeld door de minister van Defensie Barragan.

Yon Sosa, die de bijnaam van de "Mao Tse-Toeng van Centraal Amerika" droeg, was een van de taaiste guerrillaleiders. Hij was de zoon van een Chinese handelaar en voormalig luitenant in het leger van Guatemala. Hij kwam om het leven toen zijn groep werd verrast door een Mexicaanse legerpatrouille bij de rivier Lacantun. De guerrillas moesten drie man aan doden achter laten. Uit documenten bleek dat een van hen Yon Sosa was, aldus minister Barragan.

## Cubaanse vissers weer vrijgelaten

HAVANA. — Premier Fidel Castro van Cuba en enkele honderdduizenden juichende Cubanen hebben gisteravond elf Cubaanse vissers begroet die door anti-Castro gezinde Cubaanse ballingen uit Miami waren gevangengenomen en ongeveer twee weken vastgehouden op een verlaten eiland in de Bahamas.

De ballingenorganisatie ALPHA-66 had aanvankelijk gehoopt de elf vissers te kunnen uitwisselen tegen acht infiltranten die sinds vorige maand op Cuba worden vastgehouden. De autoriteiten in Havana wilden echter van een dergelijke ruil niet weten.



*Vlnr gezagvoerder Mosk, de heer Yrausquin, tweede piloot Van Schuppen en stewardess mej. V. Fidanque tijdens de persconferentie gistermiddag na de aankomst van de Friendship St. Maarten uit Cuba.*



*„Kapers van St. Maarten waren superhysterisch"*

# ALM-PILOTEN UIT CUBAANS ISOLEMENT

WILLEMSTAD — Over de reden waarom de Fokker Frienship „Sint Maarten" van de A.L.M. met haar bemanning zo lang op Cuba werden vastgehouden, bleken ook gezagvoerder Mosk en tweede piloot Van Scuppen gistermiddag bij terugkeer op Curacao Tijdens een korte persconferentie niets concreets te kunnen vertellen. Men was helemaal afgesloten van de buitenwereld, mocht geen telefonisch contact hebben of telegrammen versturen. „Wij zijn niet op de hoogte wat de reden eigenlijk is geweest. Het enige contact wat wij tijdens ons verblijf, gevangenschap kunt U wel zeggen, gehad hebben is tweemaal bezoek van de heer Wessels van de Nederlandse Ambassade. Hieruit hebben wij begrepen dat het ging om het torpederen van twee Cubaanse vissersboten door contra-revolutionairen en dat daarom de bemanning nog vastgehouden werd".

### Onderzoek

Gezaghebber Mosk vervolgde: „ Zij hebben het zelf gegooid op een onderzoek, maar er was helemaal geen sprake van een onderzoek, het was gewoon een „plain fact", wij waren gedwongen naar Cuba te vliegen en het had helemaal een routine-vertrek kunnen zijn. Zoals wij het begrepen hebben, was de oorzaak het in de grond boren van die twee Cubaanse vissersboten, dat er een onderzoek werd ingesteld. Wij hebben absoluut geen contact kunnen krijgen van het begin tot het eind, zelfs nu nog hebben wij enorme grote moeilijkheden gehad om weg te komen. Wij werden elke keer met een kluitje in het riet gestuurd. Men heeft tegen ons gelogen van het begin tot het eind. Telefoonlijnen waren allemaal afgesneden in onze omgeving. Wij hebben nooit contact kunnen krijgen, zelfs niet met Havana, hoewel ik er op gestaan heb dat het ons recht was. Maar dit verzoek werd niet ingewilligd. Zij hebben ons zelfs afgezonderd van onze passagiers in een huis, een soort bungalow kunt U zeggen, maar wij mochten geen stap buiten de deur doen. Wij waren voortdurend omgeven door militairen, bewapende militairen, volkomen geïsoleerd, afgesloten van de vrije wereld en van alles waar wij recht op hadden. Het eten was ook zeer beneden peil, een soort van op water en brood, kunt U wel zeggen".

### Radio

Voor de eerste keer hoorden de vliegers op donderdagavond dat zij uit Cuba mochten vertrekken. In eerste instantie hebben zij dit niet van de Cubaanse autoriteiten vernomen. De heer Wessels heeft bij een bezoek aan ons eentransistorradio achtergelaten vervolgens. De heer Wessels heeft bij een bezoek aan ons een transistorradio achtergelaten Wereldomroep dat de twee Nederlandse vliegers gisterochtend zouden mogen vertrekken. „Wij waren er op voorbereid dat wij toestemming zouden krijgen om te vertrekken, maar niet legaal. Gistermorgen rond elf uur kregen wij van een van de chefs van onze bewaking te horen dat wij ons klaar zouden maken om naar Curacao terug te keren. Dat heeft weer ontzettend lang geduurd. Er is nog iemand van de Britse ambassade geweest, die op verzoek van de heer Wessels gebleven is totdat wij mochten vertrekken. Met allerlei smoesjes heeft men ons weer zo lang mogelijk vast gehouden en het heeft weer een uur of drie geduurd voordat wij konden opstijgen".

### Superhysterisch

Over de kaping zelf vertelde de gezagvoerder dat op een gegeven moment twee mannen de cockpit kwamen binnengestormd. Beiden waren superhysterisch. De een drukte een pistool in de nek van de gezagvoerder en de ander had een handgranaat bij zich. De kapers schreeuwden: „Havana, Cuba, Havana, Cuba". De gezagvoerder wist tevoren dat hij Havana niet zou kunnen halen, maar hysterisch als de kapers waren, wachtte hij af totdat zij een beetje kalmer zouden worden om hun dit te vertellen. Een van de mannen werd kalmer toen hij zag dat de captain koers zette naar Cuba maar de andere bleef opgewonden totdat men geland was. Er waren in totaal zeven mannen betrokken bij de kaping, van wie drie gewapend, twee in de cockpit terwijl de derde zich in de cabine bevond. In eerste instantie, bleef het rustig onder de passagiers, vertelde stewardess mej. V. Fidanque, maar toen de mensen merkten dat het ernstig was, begonnen zij te gillen. Pas na de landing in Santiago de Cuba, kwam men te weten dat het zeven man waren.

### Niet gefouilleerd

Voor zover mej. Fidanque had kunnen nagaan waren de mensen niet gefouilleerd alvorens zij in Santo Domingo aan boord stapten. Zij meende dat de kapers de laatsten waren die aan de balie hun tickets gekocht hadden. A.L.M.-directeur voegde er nog bij dat fouilleren eigenlijk weinig zin heeft. „Als iemand iets aan boord wil brengen, dan gebeurt dat. Het is geen afdoende middel tegen luchtpiraterij".

Desgevraagd verklaarde A.L.M.-directeur Yrausquin nog dat de vlucht van donderdag Santo Domingo—Curacao gecanceld was. De dienst zou hervat worden afhankelijk van het resultaat van de besprekingen die in Santo Domingo zullen plaats vinden. „Een van onze mensen gaat daarheen om te kijken welke maatregelen er getroffen kunnen worden waarna in overleg met de regering alhier bekeken zal worden of de dienst doorgaat of niet".

Een van de dingen die de bemanning in Cuba heeft kunnen opvangen is, dat men daar via de radio dergelijke kapingen aanmoedigt. Beloofd wordt dat kapers alle steun in Cuba zullen krijgen als zij komen. Nadat de machine veilig aan de grond was gebracht in Santiago de Cuba, dacht de gezagvoerder dat het gevaar, lijkste wel achter de rug was en dat het een kwestie van routine was alvorens men weer kon vertrekken. Hij maakte onmiddellijk na aankomst de vluchtplan voor Curacao gereed, tankte benzine en vroeg Havana aan om zo spoedig mogelijk te kunnen vertrekken. Dat zij zo lang vastgehouden zouden worden in Cuba was helemaal niet voorzien.

## Agenda Curacao

BIOSCOPEN

ROXY: 19.00-21.00 The black shield of Falworth. WEST-END: 19.00-21.00 The wicked dreams of Paula Schultz. CINELANDIA: 19.00-21.00 Spies strike silently. DRIVE-IN: 19.00-21.00 Duel at diablo. CINE-RIO: 20.00 Amor y esas cosas. AIRPORT CINEMA I: 19.15-21.15 La grande sauterelle.

CINE-TRUCK: Hedenavond te Zeevaartschool en morgenavond te Soto - Tamarijn.

BOTICA'S:

OTRABANDA: Central. TEL.: 23281; PUNDA: Bolivar, TEL.: 13929; Botica „1968 n.v.", Corriweg 32, TEL.: 49567, dagelijks geopend van 08.00-20.00 (behalve op zondag).

DIVERSEN

GROT VAN HATO: 09.00-12.00/15.00-18.00 open voor publiek.

BIJEENKOMST: 20.00 Soroptimistclub - Avila Beachhotel.

SPORT

VOETBAL: 20.00 Jong Colombia vs S.U.B.T. - Copa Antilliana - Rifstadion.

CONGRES: 21.00 Off. opening - Chamber of Commerce of the America's - Centro Pro Arte.

HOTELS

Hotel Cur. Int.: Cave de Neptune: 23.00 optreden zanger Ronnie David, (zat. 22.00 en 01.00). Hilton Hotel: Tambu: 23.00 optreden zangeres Aliza Azikri, (vrijd. en zaterdag: 23.00 en 01.00), dansen op muz. van Herman's orchestra en Miguel Carboni's trio. Tambu maandags gesloten. Holiday Inn Hotel: Night Watch: 23.00 optr. Estrellas del Caribe, (zat. 23.00-01.00). Zondag: 12.00-15.00 bar-b-que rond pool met Shell Steelband. Flamboyant Beach Hotel: Chuchubibar: 23.00 optreden duo Bill en Lisa Damon, muz.: Moron Combo. Bianca Hotel: 21.00 dansen, muz.: The Thunderclouds. Country Inn: muz. Country Inn Combo. Piano Cocktailbar: vanaf 18.00 open. Discothec: 20.00-02.00 gelegenheid tot dansen. Barbecue: zon.: 12.00-16.00. Beergarden: 13.00-18.00 dansen, muz.: The Three voices. Jan Kock: vanaf 20.30 gelegenheid tot dansen. Park Hotel: parc discothec, (vrijd. en zat.: 21.00-03.00 gelegenheid tot dansen).

DONDERDAG

DIVERSEN

BIBLIOBUS: 13.00 te Suffisant (voor stadion).

MOBIELE BANK: 09.00-10.00 te Santa Maria (naast bc); 10.00-11.00 te Seroe Fortuna; 11.30-12.30 te Bua Vista (voor school); 14.00-15.30 te Brievengat (voor bc); 15.30-16.15 te Zuid-Bonam (voor bc).

LUCHTPOSTSLUITING (voor Europa): 10.00 te postkantoor; 14.00 te hulppostkantoor Plesman-luchthaven.

TENTOONSTELLING: 10.00-12.00 en 14.00-17.00 Curaçaos Museum - open voor belangstellenden; 10.00-12.00 en 16.00-17.30 Gallery RG, Keukenstraat 20A (boven).

ROTARY: 12.30 lunch - hotel Cur. Int.

CUR. CAMERACLUB: 19.30-20.30 uitlenen van boeken en tijdschriften - studio - geb. Ruysdaelstr. 3.

BILJARTKAMP.: 19.30 club J.P.F.

## Burgerlijkestand

WILLEMSTAD — GEBOREN: 12 mei Emely Fraai-Margaritha; 11 mei Jeffrey Thielman-Ortega; Steven van der Lubbe-Horvers; 6 mei Odily Petronilliaa-Virginie; 8 mei Bertram Wilson-Hodge; 13 mei Maxwell Brown-Simoons; 9 mei Bethmira Marien; 10 mei Jamire en Jeanine Granville; 7 mei Mariela Paula; 8 mei Jessica Adelina; 11 mei Caresse Martina; 13 mei Michael van Rossam-Gerraedts; 13 april Highaira van Houten.

ONDERTROUWD: 13 mei Antonio de Franca en Forte de Freitas, kampioenschap. Nu werd het door overwinningen van Ursula op Pole, Antonio Rosa en Agustina Basora, Jenaro Figueroa en Teofila Peralta, Nildo Cijntje en Marelva Plaate, Antonio Pestana en Lorine-Hu-a-ng, Frisco Djaoen en Florentina Matilda, Antonio Anita en Marieta Nocento, Augustin Garia en Ingrid Leetz, Angel Krips en Virginia Alias, Elsio Cathalina en Levia Gaari, Richard Winklaar en Glenda Guardiola, Edwin Zinhagel en Sieglin St. Jago, Raymond Zieck en Maria Leocadia.

## Beursberichten

AMSTERDAM — Flauwe teruglopende markt onder leiding van Unilever die f. 5 verloor. Philips en Kon. Olie fors lager; AKZO gedrukt: Hoogovens gemakkelijk. Heineken en KLM gemakkelijk; Cultures en Scheepvaart weinig veranderd: Staatsfondsen merendeels wat lager.

NEW YORK — Algemene teleurstelling over de economie van de Verenigde Staten is gisteren op de New York Stock Exchange opnieuw op de voorgrond getreden en bij gebrek aan steun daalde de beurs krachtig. Tegen het slot van de handel bevestigde president Nixon dat de begrotingen voor 1970 en 1971 tekorten te zien zullen geven. De president zei ook dat hij niet zou aarzelen volgend jaar nieuwe belastingen voor te stellen indien het congres besluit tot hogere toewijzingen dan die welke de regering voorstelt, zonder de extra uitgaven op passende wijze te financieren.

## Buurtcentra agenda

BUENA VISTA

Instuif: Agenda Jeugdhuis: ma. 14.00-15.30 jongens 9-10 jr; 16.00-17.30 jongens 9-10 jr; dinsd. 14.00-15.30 jongens/meisjes 6, 7 em 8 jr; 16.00-17.30 jongens/meisjes 6, 7 en 8 jr; 19.30-21.00 jongens 13 jr en ouder; woensd. 15.00-16.30 meisjes 9-10 jr en 19.30-21.00 leidsters; donderd. 14.00-15.30 jongens 11-12 jr, 16.00-17.30 jongens 11-12 jr en 19.30-21.00 jongens 13 jr en ouder; vrijd. 14.00-15.30 meisjes 11 en 12 jaar en 16.00-17.30 meisjes 11 en 12 jr.

GROOT-KWARTIER

Instuif voor volwassenen: dinsd., donderd. en zaterd. 19.00-22.30; woensd. en vrijd. 20.00-22.30; zond. 10.00-14.00.

CURSUSSEN: maand. koken, taartversieren, naaien A.O. en les A.O. op Sint Bonifaciusschool; dinsd: naaien; woensd. typen en radiocursus; donderd. naaien, les A.O. op Sint Bonifaciusschool en handenarbeid; vrijd. typen en radiocursus, handenarbeid.

Sport: maand. volleybal (heren), yoga op Peter Stuyvesantcollege; woensd. volleybal (dames).

JANWE

Belangstellenden voor de nieuwe cursus kunnen zich alvast opgeven bij de heer A.Correa, Schubappelweg nr 6, tel.: 36479.

BARBER

ACTIVITEITEN:

Vrijdagavond: E.H.B.O.-cursus op de jongensschool; zaterdagmiddag: training voor de volleyballclub; zondagmorgen: bijeenkomst van „Los Marineros". We hopen in de loop van de maand juni een discussiedag te kunnen houden voor leden van alle organisaties en clubs van onze barrio.

Zaterdagavond 30 mei, en zondagmorgen 31 mei: grote oefening van de Rode Kruiskolonne in samenwerking met het buurtcentrum op Barber.

BUENOS AIRES — In een bioscoopzaal in Buenos Aires is gisteravond een traangasgranaat ontploft toen de Franse film "Z" werd vertoond. Er ontstond een begin van paniek onder de aanwezigen die dachten dat er brand was. Nadat de rust was weergekeerd werd de filmvoorstelling voortgezet.

## Statuten van Nationale Ned. gewijzigd

DEN HAAG — Het verzekeringsconcern Nationale-Nederlanden heeft behoudens goedkeuring van de overheidsinstanties, besloten tot wijziging van de statuten van de gelijknamige tot het concern behorende levensverzekeringsmaatschappij. Deze zal betrekking hebben op de winsttoekenning aan verzekerden.

Na aftrek van gratificaties personeel e.d., belastingen en een primair dividend voor aandeelhouders en na toevoeging van 20 procent van het dan resterende bedrag aan de extra reserve zal van de daarna overblijvende winst 80 procent bestemd worden voor verzekeringen met recht op aandeel in de winst. Hiermee wordt beoogd de statutaire basis voor de winsttoekenning aan verzekerden te verbreden.

De concernwinst voor aftrek belastingen bedroeg blijkens het jaarverslag f. 108 mln (v j 81 mln). Daarvan wordt f. 29 mln voor belastingen gereserveerd, f. 57 mln in bedrijf gehouden en f. 21 mln uitgekeerd aan aandeelhouders t.w. een onveranderd dividend van twintig pCt in contanten en een belastingvrije agiobonus van 25 pCt (v.j. tien pCt), ten volle delend in het dividend van 1969. Verwacht wordt dat over het aldus van f. 82 mln tot 102,6 mln verhoogde aandelenkapitaal volgend jaar een dividend kan worden uitgekeerd, dat niet beneden 1969 zal liggen.

Bij het verzekeringsconcern Nationale-Nederlanden is het totaal belegde bedrag gestegen van rond f. 6 miljard tot bijna f. 6,5 miljard.

## Beurs van Amsterdam

| | 19/5 | 20/5 | | 19/5 | 20/5 |
|---|---|---|---|---|---|
| 7 pCt Ned '66/1 | 88 | 87.90 | Ogem | 83 | 82 |
| Akzo | 85.10 | 83.80 | Pakhoed | 66.50 | 63 |
| Heinekens bel en beh | 191 | 188.20 | Rijnschelde | 138 | 137 |
| Heinekens bier | 192.50 | 192 | EMS | 18.60 | 18.20 |
| Hoogovens | 99.60 | 99.20 | Scholten-Honig | 52.50 | 52 |
| Philips | 59.50 | 58.40 | T en D Verblifa | -- | -- |
| Unilever | 87.50 | 83.50 | ICM | 265 | 270 |
| Kon Olie | 119.30 | 117./0 | VMF | 77.50 | x 82 |
| KLM | 118 | -- | Ver Ned Uitgeversbedr | 200 | 190 |
| KNSM | 92 | 92.50 | Wereldhaven | 479 | 476.5 |
| v. Ommeren | 210 | 207 | Wessanen | 72.70 | 72.5/ |
| Scheepvaart Unie | 70.40 | 70.50 | Billiton-2 | -- | 143 |
| Alg. Bank Ned. | 240.30 | 238.5 | Ant Brouwerij | | -- |
| Nat Nederlanden | 100 | 100.30 | Ant Verf | 134 | 134 |
| Ngombezi | 64.5 | 63 | Aruba Electr. | 101 | 101.5 |
| Alb Heijn | 133 | 137 | Sur Brouwerij | -- | -- |
| Bergh en Jurgens | 178 | 178 | Converto | 775 | 775 |
| Bergoss | 220 | 200 | Goldmines | 111 | 110.20 |
| v. Berkel | 200.5 | 203 | Ika Bel Mij | 173 | 170.5 |
| Bols | 228 | 221 | Nefo | 67 | 64.5 |
| Bredero ver. bedr | 466 | 450 | Robeco | 212.90 | 210.70 |
| Buehrmann Tetterode | 77 | 75 | Rolinco | 168 | 167 |
| Bijenkorf beheer | 405 | 406 | Utilico | 110 | 110 |
| Calve | 645 | 640 | Alcan alum | 23.2 | 20.9 |
| Cur Handelmij | 156 | 151 | Ned Ant 6 1/2 '67 | 81.8 | 81.9 |
| Elsevier | 538 | 530 | Ned Ant 5 '60 | 77 | 77 |
| Fokker | 69.80 | 68.50 | Ned Ant 4 1/2 '59 | 85.7 | 85.7 |
| v. Gelder | 142 | 140 | Ned Ant 4 1/2 '62 | 76.6 | 76.6 |
| Gist - Brocades | 109 | 109 | Intern Concern | 103.4 | 100.4 |
| v.d. Grinten | 290 | 280 | Industrie | 119.8 | 117.9 |
| Hagemeijer | 105 | 103.50 | Scheepvaart | 77.5 | 77.0 |
| Internatio-Muller | 50.20 | 50 | Banken | 109.8 | 109.8 |
| Kon Ned papier | 157 | 155 | Handel | 97.9 | 95.2 |
| Naarden | -- | 815 | Algemeen | 108.0 | 105.6 |

## Beurs van New York

| | 19/5 | | 19/5 |
|---|---|---|---|
| Acf Industries Inc | 40 3/4 | Litton Industrie Inc | 18 7/8 |
| Air Reduction Co | 16 7/8 | Lockheed Aircraft | 11 1/2 |
| Allied chemical | 17 1/2 | Marcor Corp | 45 1/4 |
| Aluminium Co of America | 57 5/8 | Martin Mariette Corp | 13 1/2 |
| American Brands | 32 1/8 | May Department Stores Co | 19 |
| American Can co | 39 7/8 | McDonnel Douglas Aircraft | 15 1/4 |
| American Cynamid Co | 27 3/4 | Merck and Co | 89 1/8 |
| American Electric Power | 24 5/8 | Minnesota Mining and Mfg | 88 1/2 |
| American Metal Climax | 33 1/2 | Mobil Oil Corp | 42 1/4 |
| American Motors Corp | 7 3/8 | Monsanto Co | 30 3/4 |
| American Smelting and Refini | 26 7/8 | National Biscuit Co | 45 3/4 |
| American telephone and teleg | 46 3/8 | National Cash Register | 53 1/8 |
| Ampex Corp | 17 3/8 | National Distillers and Chemic | 15 |
| Anaconda Company | 25 | National Gypsum Co | 17 7/8 |
| Armco Steel Corp | 22 1/4 | National Steel Corp | 38 |
| Atlantic Richfield Co | 50 1/4 | North American Rockwell Cor | 17 3/8 |
| Bendix Corp | 22 1/2 | Olin Mathieson Chemical | 15 |
| Bethlehem Steel Corp | 25 3/8 | Pacific Gas and Electric | 26 1/4 |
| Boeing Co | 18 3/4 | Pennsylvania Central Co | 14 |
| Burroughs Corp | 117 1/2 | Pepsico, Inc | 42 5/8 |
| Canadian Pacific Ry Co | 53 | Phelps Dodge | 44 1/2 |
| Celanese Corp of America | 56 3/4 | Philip Morris Inc | 30 1/2 |
| Chase Manhattan Bank (N.Y.) | 43 | Phillips Petroleum | 23 1/8 |
| Chesapeake and Ohio Ry | 51 1/2 | Proctor and Gamble Co | 46 1/4 |
| Chrysler Corp | 22 1/4 | Radio Corp of America | 21 7/8 |
| Cities Service Co | 38 1/2 | Republic Steel Corp | 31 |
| Colgate - Palmolive Co | 36 1/2 | Reynolds (R.J.) Tobacco | 38 3/8 |
| Colt Industries Inc | 17 | Royal Dutch Petroleum | 32 3/8 |
| Commonwealth Edison | 32 1/8 | Sears, Roebuck and Co | 55 3/4 |
| Consolidated Edison of N.Y. | 25 1/8 | Shell Oil Co | 38 |
| Continental Can Co | 64 | Southern Co | 21 1/8 |
| Continental Oil | 21 | Southern Railway | 46 |
| Curtiss Wright Corp class "A" | 25 3/4 | Sperry Rand Corp | 27 3/4 |
| Dart Ind. | 34 3/8 | Standard Oil Co California | 40 3/4 |
| Dow Chemical | 62 3/8 | Standard Oil Co Indiana | 38 |
| Dupont (e.i.) de Nemours | 109 5/8 | Standard Oil Co New Jersey | 52 7/8 |
| Eastman Kodak | 64 1/2 | Studebaker Worthington Inc | 39 3/8 |
| First National City Bank | 61 1/2 | Sunn Oil | 43 |
| Ford Motor Co | 40 1/8 | Texaco Inc | 25 1/4 |
| Fruehauf Corp | 27 1/4 | Texas Instrument Inc | 85 5/8 |
| General Electric Co | 67 | Transamerica Corp | 16 1/4 |
| General Foods Corp | 70 1/2 | Union Carbide Corp | 33 |
| General Motors | 63 5/8 | Union Pacific Railroad | 32 |
| General Public Utilities | 19 1/8 | Uniroyal | 14 1/8 |
| General Tel. and Electronics | 23 | United Aircraft Corp | 29 1/2 |
| Getty Oil | 41 | United Fruit Co | 34 |
| Gilette Co | 37 5/8 | U.S. Steel Corp | 33 1/4 |
| Gimbel Brothers Inc | 30 3/4 | Western Union Telegraph | 38 |
| Goodyear Tire and Rubber | 23 1/8 | Westinghouse Electric Corp | 63 1/8 |
| Gulf Oil Corp | 23 1/8 | Woolworth (F.W.) | 29 1/2 |
| Illinois Central Industries | 22 1/2 | Amerade | 21 1/2 |
| Intern. Business Machine | 258 1/2 | Brit. Am. Oil | 14 1/4 |
| Intern. Harvester | 24 1/2 | Cater Pillar | 34 1/4 |
| Intern. Nickel of Canada | 37 1/2 | Columbia Gas | 28 |
| Intern. Paper | 30 1/2 | North Am. Phil. Corp | 29 |
| Intern. Tel and Tel | 42 | Westerban | 36 7/8 |
| Johns-Manville Corp | 28 3/4 | K.L.M. | 31 1/2 |
| Kennecott Copper Corp | 46 3/8 | Twen. Century Fox | 11 |
| Kraft Co | 35 3/8 | | |

## Heer Bommel en de blijdschapper



6867. — Heer Ollie keek verstard naar de eenzame voorbijganger. De sombere figuur kwam hem bekend voor en hij voelde zich vreemd beklemd; doch al spoedig kregen zijn goede manieren de overhand.

„Mijn naam is Bommel", verklaarde hij wat onzeker. „En u bent eh . . . . u bent de Zwarte Zwadderneel, als ik mij niet vergis."

„Cornelis Zwadder", verbeterde de ander haastig. „Uw dienaar! Ik hoorde u roepen; kan ik u misschien helpen?"

„O, het is niets", zei heer Ollie haastig. „Ik riep alleen maar even Iod en Zazel aan. Dat staat in het boek Spiritusbus, als u begrijpt wat ik bedoel. Daarom schrok ik even. Ik dacht dat u een geest was of zoiets. Eh . . . . het is anders maar slecht weer, vindt u niet?"

De heer Zwadder glimlachte droefgeestig.

„Het slechte weer is binnen in ons", verklaarde hij berustend. „Wij zijn wunderig en aangeslagen door de welvaart — en overal waar wij gaan begint het zachtjes te regenen. Dat is de les, die wij moeten leren."

„O, zou het? . . vroeg de heer Bommel bedrukt. „Dat is nu net waar ik iets tegen wilde doen. Tegen die regen in ons, bedoel ik. Ik wilde een zonnetje brengen, en daarom riep ik, als u begrijpt wat ik bedoel."

„Een héél mooie bedoeling! ! " riep de vreemdeling uit. „Na regen komt zonneschijn; dat moeten we niet vergeten. Ach het is mooi om een geestverwant te ontmoeten. Iemand, die net als ik een beetje geluk wil brengen in deze sombere tijden van welvaart."

Dat vond heer Ollie ook — en als vanzelf geleidde hij zijn nieuwe kennis in de richting van Bommelstein, dat zwart in de regen lag . . . .

## Rechter Tie en het geheim van de wierookklok



37 — Ho kijkt de rechter aan met een blik vol ontzetting. Als hij geen antwoord geeft zegt Rechter Tie: „Ik zal de vraag zelf beantwoorden. U was het die uw vrouw vermoordde, onmiddellijk nadat de kamenier haar alleen had gelaten in het prieel, om twee uur. U gaf haar een slag achter het linkeroor, en toen uw vrouw bewusteloos neerviel, hebt u haar opgehangen aan de zolderbalk. Daarna hebt u opzettelijk thee gemorst op de derde spiraal van de wierookklok. De theepot legde u op zijn kant. U beschouwt mij blijkbaar als een bekwaam onderzoeker, en u nam dus aan, dat ik zou merken dat het niet om zelfmoord ging, maar om moord.

Uw vrouw zou niet gestoord worden tot vijf uur. Door de gemorste thee zou de wierookklok omstreeks half vijf uitdoven. Ik zou natuurlijk concluderen dat de moordenaar de theepot had omgestoten, en dat de moord dus gepleegd was om half vijf. Dit tijdstip is belangrijk, want u had de schilder Fung een briefje gestuurd (waarvoor u heel knap het schrift van uw vrouw nabootste) om tegen half vijf bij de tuinpoort te zijn. Fung zou natuurlijk gezien worden, en udus verwachtte u dat ik hem als dader zou aanwijzen". "Een samenweefsel van lasterlijke onzin!" roept Ho trillend van kwaadheid.

## „De piraten van de Nijl"




## Luister en kijk

CUROM: 17.00 peticiones; 18.00 noticias; 18.15 parada deportiva, Hector Rosario; 18.30 aanvullend muz.; 18.45 kinderprogr. voor het slapen gaan; 19.00 nieuws; 19.15 ABC der cultuur (RNWO); 19.30 discovaria; 20.00 uitz. voetbalwedstr.: Jong Colombia vs S.U.B.T.

TELECURACAO: 16.00 kinderuurtje; 17.00 Beany & Cecil; 17.30 the good guys; 17.45 Days of our life; 18.20 kath. uitz.; 18.30 nieuws int.; 18.45 noticia local di awe; 18.55 fabeltjeskrant; 19.00 progr. volksontw. en cultuur; 19.15 mat'i placa Richmond; 19.30 the beverly hillbillies; 20.00 video-tape; 20.15 Carol Burnett-show; 21.15 nieuws ned.; 21.30 Nos Tera (sr Saleh); 22.30 the outerlimits.

ARUBA

RADIO ANTILIANA (1.270 kiloperioden 236.2 m.): 17.00 Esperanza y su obsequio musical; 17.30 exitos all electric sales; 17.45 Aruba bottling comp. y su musica; 18.00 anuncios y musica; 18.30 noticias Arucar; 18.45 musica popular; 19.00 kinderprogr. Jan Bodegom; 19.15 felicitaciones y complacencias; 19.30 Aruba distilling Co.; 20.30 show di Niki Dekort y su musica; 20.45 variacion musical, non stop.

RADIO KELKBOOM (1.435 kiloperioden 209 m.): 17.00 progr. di Sun Kong Supermarket; 17.15 Lago music hall; 18.00 musica variá; 18.15 imagines musicales (radio ned.); 18.30 musica para la cena; 19.00 noticia local; 19.15 musica variá; 19.30 musica Europeo; 20.00 noticia local; 20.15 „pero con musica" (voice of America); 20.30 music int.; 21.30 musica variá; 22.00 sluiting.

VOZ DI ARUBA (1.325 kiloperioden en 226.4 m.): 17.00 Economisa cu La Esperanza; 17.30 atardecer musical; 18.15 noticias Emantrading; 18.30 musica instrumental; 19.00 boleros; 19.15 progr. cultural (VN); 19.30 turning the table; 21.00 Carclub; 23.00 la hora romantica; 24.00 sluiting.

RADIO VICTORIA: (920 kiloperioden): 17.00 ultimas noticias; 17.30 cruzada; 18.00 ultimas noticias; 18.15 nieuws ned.; 18.30 nieuws eng.; 18.40 business nieuws; 18.45 chapel of the air; 19.00 reading room; 19.30 music background; 20.00 back to the bible; 20.30 hour of decision; 21.00 sluiting.

TELEARUBA: 17.00 cartoons; 17.30 the good guys; 18.00 NTS-journaal en De Verrekijker; 18.30 SSS-progr.; 18.45 pap. nieuws; 18.55 bedtime story; 19.00 AVD-progr.; 19.15 Superior tob; 19.30 Amstel nieuws; 19.45 Strand Hotel/my 3 sons; 20.15 eng. nieuws; 20.30 Hawaii five-O; 21.30 Mannix; 22.30 laatste nieuws; 22.45 football.

RNWO (15220 kHz): 17.00 opening; 17.31 nieuwsblok; 17.51 progr. overzicht; 17.52. Ned. orkesten; 18.20 r.k. rubriek door dhr B. F. Takkenberg; 18.35 stemmen uit de Europese pers; 18.40 ter overdenking; 18.44 nieuws in het kort; 18.45 beurs; 18.48 sluiting; 18.50 einde uitzending.

(15425, 15320 en 6085 kHz): 19.00 Spaans progr.; 20.30 einde uitzending.

(6020 kHz): 19.00 nieuws, exotica: muz. uit tropische landen, zoals Midden- en Zuid-Amerika, Indonesië, door Ruud van Hilten; 20.00 einde uitzending.

(800 kHz): Spaans progr.; 20.20 Eng. progr.; 21.10 Ned. nieuws; 21.30 einde uitzending.

DONDERDAG

CUROM: 06.30 opening; 06.31 kinderprogr.; 07.00 nieuwsbulletin; 07.15 ochtendblad; 08.00 herh. nieuws ANP; 08.15 luchtige ochtendklanken; 09.00 muzikale tombola; 10.00 op verzoek; 10.30 populaire klassiek muz.; 11.00 Aivinne pop special; 12.00 Noticurom; 12.30 nieuws ANP; 12.45 de artist van de dag; 13.00 gev. muz.; 14.00 progr. PSH; 15.30 un cuartu di ora cu Mickey; 15.45 un cuartu di ora cu....; 16.00 ora supersonico.

RADIO ANTILIANA: 04.30 musica religioso y musica di cowboy; 06.00 ban trabao den compania di bo compañero constante Radio Antiliana; 06.45 rev. Dennis Hilliman; 08.00 momento criollo (musica y poesia Antiliana); 08.30 musica y conseho pa tur automobilista; 08.45 dutch machine stop; 09.00 noticias OTABS; 09.15 show musical Esperanza discount house; 09.45 anuncios; 10.00 exito musical, Linda self service; 10.15 show musical Macorisana y int. supermarket; 10.40 pader Heiliger; 11.00 Mexico cantando pa Baby Bakery; 11.15 Variacion musical; 12.00 oracion di merdia pader Jansen y minicuenta pastoor Van Veen; 12.10 seccion informativo, 12.30 noticia Viana; 13.00 noticia Datsun; 13.15 fiesta calypso; 14.00 fiesta Antiliana; 16.00 hitparade Antilian Motors; 16.15 exitos tienda nueva reforma; 16.30 anuncio comercial; 16.45 noticias Lago Oil and Transport Co.

RADIO KELKBOOM: 07.00 opening; 07.02 bon dia cu alegria; 07.15 noticias int. na pap.; 07.30 musica instrumental; 08.00 seleccion musical cu disco Latino; 08.30 cumpleaños feliz; 09.15 noticia local; 09.30 musica varia; 10.00 noticia int.; 10.15 ritmo latino; 10.30 progr. di Niki Habibe jr; 11.00 noticia local; 11.10 ritmo latino; 11.30 musica int.; 12.00 musica varia; 12.15 noticias int. na pap.; 12.30 musica varia; 12.45 noticia local; 13.00 variacion musical cu ritmo latino; 13.30 mei ora cu boleros; 14.00 noticia local (resumen); 14.10 seleccion musical; 14.30 peticiones; 15.00 noticia int.; 15.15 variacion musical; 15.45 musica cu sabor azteca; 16.00 progr. int. y La Macorisana supermarket; 16.15 musica mejicana; 16.30 noticia local; 16.45 cocktail musical.

VOZ DI ARUBA: 06.00 opening; 06.05 country Western & instrumental music; 06.30 mañanitas mejicanas; 07.00 noticia na pap.; 07.15 boleros; 07.30 discorama; 12.05 noticias hulandes local y int.; 12.30 noticia local na pap.; 12.50 noticias int. pap.; 13.15 musica mejicana; 13.30 discolandia; 16.15 noticias local pap.; 16.30 happy birthday.

RADIO VICTORIA: 06.00 opening; 06.30 ultimas noticias; 06.45 cruzada; 07.00 ultimas noticias; 07.15 noticias español; 07.30 nieuws eng.; 07.45 news break-AP; 08.00 ultimas noticias; 08.05 bo musica favorito; 08.30 el camino de la vida; 09.00 ultimas noticias; 09.15 joyas del hogar; 09.30 meditacion cristian; 09.45 psychology for living; 10.00 ultimas noticias. 10.05 morning melodies; 10.30 through the bible; 11.00 ultimas noticias; 11.15 radio revival; 11.30 melodias di merdia; 12.00 ultimas noticias; 12.10 noticia di deporte; 12.25 news break - AP; 12.30 news eng.; 12.50 daily bread; 13.00 noticias español; 13.05 concert hall; 14.00 ultimas noticias; 14.15 quiet time; 14.30 hour of decision; 15.00 ultimas noticias; 15.05 afternoon musicals; 15.30 ensueños musicales; 16.00 ultimas noticias; 16.05 musica di banda; 16.15 ultimas noticias; 16.30 stories of Great Chr.; 16.45 kinderuurtje.

## Tekort op Amerikaanse begroting

WASHINGTON — President Nixon heeft gisteren bekendgemaakt dat de regering voor het begrotingsjaar 1970 nu in plaats van een overschot op de begroting een tekort van 1,8 miljard dollar verwacht en voor het begrotingsjaar 1971 een tekort van 1,3 miljard dollar.

In januari verwachtte men nog voordelige saldo's van respectievelijk 1,5 miljard en 1,3 miljard dollar.

Volgens het Witte Huis vloeit de verschuiving van een overschot naar een tekort voor 1970 vrijwel geheel voort uit het achterblijven van de ontvangsten van vennootschapsbelasting op de ramingen en niet uit grotere uitgaven dan de ramingen.

# Ondanks geruchten

# Geen staking bij Ogem

## Gezaghebber garandeert kans werken

WILLEMSTAD. – Het liet zich vanmorgen om half acht aanzien, dat het personeel van OGEM n.v. op Curaçao normaal aan het werk is gegaan. Rondom de fabrieksingang was het rustig en niets wees op de mogelijkheid, dat er een wilde staking zou uitbreken. Dit ondanks het feit, dat gisteravond onder meer via de televisie in het Papiamento en het Nederlands een bekendmaking werd voorgelezen van waarnemend gezaghebber A. Kibbelaar, waaruit was op te maken, dat er een staking zou komen. Hij verzekerde allen, die wilden gaan staken, eventuele bescherming als dit nodig mocht zijn. Eén ding was echter zeker, als het tot een staking gekomen zou zijn, dan zou het een wilde staking geweest zijn, blijkens verklaringen van de Unie van werknemers in het gas- en elektriciteitsbedrijf (UWGE).

Behoudens de laatkomers was het personeel vanmorgen om half acht op normale sterkte opgekomen. Men begon over het algemeen meteen aan zijn normale werkzaamheden. Er was geen merkbare politie-versterking ter plaatse. De wacht van het Rifwaterfort is dan ook zeer dichtbij. Een enkele maal reed er een auto van de politie voorbij.

### Op vlakte gehouden

Opvallend was, dat de werknemers, die men aansprak over een mogelijke staking zich erg op de vlakte hielden. Toch werd wel duidelijk, dat de groep, die met de gedachte van een staking speelde, bijvoorbeeld geen pamfletten had uitgegeven. Overigens vertelde een der werknemers wel, dat er gistermorgen al geruchten de ronde deden over een staking. Die gedachte zou toen geopperd zijn door een groep van ongeveer dertig werknemers.

Op de achtergrond bij deze stakingsgedachte speelt de onlangs afgesloten cao voor het OGEM-personeel op Bonaire. Toen was aanvankelijk gemeld, dat daar een minimum-loon was overeengekomen van 88 gulden per week. Later werd dit echter ontkend en werd verklaard dat het om een minimum-loon van tachtig gulden ging voor de ongeschoolden. Dit laatste minimum-loon is ook van kracht voor het OGEM-personeel op Curaçao en wel sinds januari. In begin december was, om dit te bereiken, een wilde staking uitgebroken bij de OGEM, tegelijk met de staking bij onder meer de C.D.M.

### Sinds drie weken

Eén der werknemers verklaarde vanmorgen tegenover de Amigoe: „Zij zijn gek; als zij eerst meer produceren, ja, dan kan men een loonsverhoging vragen, maar men kan dit niet zomaar voor de grap vragen." Een andere werknemer gaf als zijn mening: „Sinds 30 mei wil iedereen op Curaçao staken. Als men onze lonen en sociale regelingen vergelijkt met die van andere bedrijven, dan komen wij er goed uit. Werkelijk, ik weet niets van een staking."

Nog een derde wist te vertellen, dat er sinds drie weken gesproken wordt over een staking. Hij kon echter niet meedelen, wie dit idee nastreefden. „Als ze allemaal gaan staken, dan moet ik ook wel meedoen, maar anders ga ik normaal werken." Even later ging hij de fabriekspoort binnen.

De vakbond UWGE, waarbij de meerderheid van het OGEM-personeel is aangesloten, heeft zich al bij voorbaat gedistancieerd van een staking. „Het gaat om een klein groepje werknemers. Die willen staken. Laat ze het doen, maar zij kunnen er zeker van zijn dat wij niet achter hen staan", aldus een woordvoerder van de UWGE. Ook een shop steward van deze bond deelde vanmorgen mee, dat hij niets afwist van een staking. Zei een der werknemers: „Degenen die willen staken maken veel lawaai, maar als het er op aan komt, gebeurt er niets. Zo is dat op Curaçao."

### Geruchten vernomen

Van de directie werd vernomen, dat er vanmorgen gewoon werd gewerkt. Men had gisteren geruchten vernomen over een staking en de gezaghebber daarvan in kennis gesteld. „Die heeft toen zijn maatregelen genomen." Men kon niet meedelen wat de motieven voor de staking zouden zijn.

# Kas pa nos tur gereed voor „slag"

WILLEMSTAD – Het bestuur van de stichting Kas pa nos tur heeft op het ogenblik drie tot vijf terreinen op het oog om zijn feitelijke werkzaamheden te beginnen. "We kunnen morgen aan de slag, als de nodige vergunningen eenmaal afgekomen zijn", aldus een woordvoerder van genoemde stichting. Deze toonde zich voldaan over het feit, dat men van talrijke kanten zoveel medewerking mocht ontvangen. Dit is ook het geval bij de verschillende overheidskantoren, zo werd eraan toegevoegd. Om echt te kunnen beginnen moet een en ander zo'n zeven overheidskantoren passeren "en bij een enkel bureau blijft de zaak wel eens hangen, maar bij de meeste kantoren werkt men de zaak zo snel mogelijk af", aldus de woordvoerder. De tekeningen en de plannen liggen klaar. Het wachten is nu slechts op de afronding van de officiële goedkeuringen. "We hebben goede hoop, dat dit snel gebeurd", zo werd de Amigoe meegedeeld.

WILLEMSTAD – Op zondag of maandag is een inbraak gepleegd in een huis aan de Bramendiweg. Uit de slaapkamer werd een portemonnee met dertig gulden en een rijbewijs weggenomen terwijl ook een damesportemonnee inhoudende 25 gulden wordt vermist.

*WILLEMSTAD. – Tijdens een korte plechtigheid hebben vanmorgen zeventien aspirant-agenten van politie de eed afgelegd in handen van hoofdcommissaris J. S. Schouwé. Voor het betrokken examen waren alle deelnemers geslaagd. De beëdiging werd onder meer bijgewoond door minister van Justitie F. J. Tromp. Van Aruba waren talrijke ouders overgekomen om de plechtigheid bij te wonen. In tegenstelling tot anders bestond ditmaal namelijk de meerderheid van de opleiding uit Arubanen: elf van de zeventien. Drie geslaagde aspirant-agent gaven vanmorgen een demonstratie op de hindernisbaan terwijl ook een judoshow werd gegeven, welke duidelijk moest maken, dat de politie ook ongewapend heel wat mans is.*





*WILLEMSTAD. – Bij Landsbesluit van de 11de mei 1970 no. 15, is gerekend te zijn ingegaan 16 maart 1970, de heer J. R. van Geffen, substituut-griffier van het Hof van Justitie, alhier, benoemd tot Griffier van het Hof van Justitie, alhier. Bij de foto het moment waarop de heer Van Geffen de eed aflegt in handen van de president Hof van Justitie, mr J. C. A. Engel. Tweede van links op de foto de heer H. S. Weber, substituut-griffier van het Hof van Justitie. Vrijdagmiddag om half vijf heeft de officiele installatie van de heer Van Geffen plaats.*





*Premier E.O. Petronia was gisteren te gast op de bijeenkomst van de NAPRA ter gelegenheid van het bezoek van dr. Lopez uit Colombia aan Curacao. Links van premier Petronia de heer Joop Geesink die momenteel ook op Curacao verblijft i.v.m. de realisatie van zijn recreatie-project. Vierde van links dr. Lopez met daarnaast het bestuur van de NAPRA.*

### Orientatie over bedrijfsopleidingen

# Public relation expert op bezoek in Curacao

WILLEMSTAD – De leden van het Nederlands Antilliaans genootschap voor Public Relations (NAPRA) hebben gisteravond tijdens een ontvangst in hotel Holiday Inn waarbij o.a. ook aanwezig was premier E. O. Petronia, kunnen kennismaken met dr Humberto Lopez L opez, oud-voorzitter van de Federacion Interamericana de Asociaciones de Relaciones Publicas (FIARPO uit Medellin, die vier dagen op Curaçao verblijft om zich o.m. te oriënteren over de door de Shell geboden faciliteiten op het gebied van herscholing en bedrijfsopleidingen.

De heer Lopez zal tevens besprekingen voeren met de bestuursleden van verschillende vakbonden. Ook zal hij vanmiddag een lezing houden voor NAPRA-leden in Holiday Inn en vrijdagmiddag in het auditorium van de K.v.K. voor NAPRA-cursisten en andere belangstellenden.

De vertegenwoordiger van de FIARP op Curaçao, de heer Arturo J. Jesurun bood gisteravond tijdens de ontvangst in Holiday Inn een geschenk aan aan de heer Lopez. In zijn dankwoord wees de heer Lopez op het belang van public-relation werk in deze tijd "waarin de mensen op weg gaan naar andere planeten maar vaak vergeten dat er op aarde nog meer mensen wonen".

Het bezoek van de heer Lopez was eerst gepland op 9 juni van het vorig jaar, maar moest wegens de gebeurtenissen van 30 mei toen worden afgelast.

Tijdens de bijeenkomst van gisteravond maakte de heer A. Jesurun ook bekend dat hij samen met de heer J. van Ierland zal deelnemen aan het vijfde wereldcongres van Public Relations dat in Tel Aviv wordt gehouden. Dit congres schenkt veel aandacht aan de huidige wereldproblemen en de onderwerpen die ter sprake zullen komen hebben te maken met bevolkingsexplosie, arbeids- en jeugdonrust enz. De heer Jesurun is gekozen om als voorzitter op te treden op een van de drie hoofdvergaderingen. Hij zal tijdens zijn verblijf in Tel Aviv een geschenk van premier E. O. Petronia aanbieden aan de Israëlische premier mevr. Golda Meir.

WILLEMSTAD – Gisteravond werd de politie gedirigeerd naar Banda Abao waar een auto in brand stond. Daar werden de resten van een afgebrande auto aangetroffen. Het bleek dat de eigenaar zelf de auto in brand had gestoken omdat de wagen niet wilde starten. Hij verkeerde onder invloed van alcohol.

# Jan Boutmy kampioen

WILLEMSTAD – In het afgelopen weekeinde werden in de Marine kazerne de sabelkampioenschappen gehouden. Zeven sabreurs hebben aan deze wedstrijd deelgenomen waarvan de uitslag als volgt luidt:

1. Jan Boutmy 6 gew. pp. (de Musketiers); 2. H. v.d. Klooster 4 gew. pp. (de Musketiers); 3. H. da Silva 3 gew. pp. en 7 ontv. treffers (de Musketiers); 4. J. Schoelink 3 gew. pp. en 8 ontv. treffers (MSV); 5. G. v. Beek 3 gew. pp. en 10 ontv. treffers (MSV); 6. E. Pieters-Kwiers 2 gew. pp. (de Musketiers); 7. G. Leenders 0 gew. pp. (Asiento).

De technische commissie van de CASB nodigt alle hoofdklasse degenschermers uit voor de hoofdklassewedstrijd die a.s. zondag 24 mei om tien uur in de Marina kazerne gehouden zal worden. De deelnemers dienen om half tien aanwezig te zijn. Het inschrijfgeld bedraagt twee gulden.

# Personeel TeleCuracao verontwaardigd over smakeloos Beursartikel

WILLEMSTAD – Het personeel van TeleCuracao heeft bij monde van de heren Julio Maldonado en Dick Capriles jr. geprotesteerd tegen wat zij noemt het „uiterst smakeloos en zonder enkel gevoel voor onze Antilliaanse mentaliteit geschreven artikel in de rubriek Tombola verschenen in de Beurs- en Nieuwsberichten van zaterdag 16 mei over het niet-uitzenden van TeleCuracao wegens het verlies van een van de pioniers van de Antilliaanse televisie".

Het personeel heeft de directie van de Antilliaanse Televisie Maatschappij hierover benaderd en zendtijd aangevraagd voor repliek, zich beroepend op het overal erkende „droit de reponse". De directie heeft op deze aanvraag geantwoord met een brief waarin staat dat hoewel zij de mening van het personeel volkomen respecteert en ten alle tijde heeft bewezen voorstander te zijn van een algehele vrije meningsuiting, zij meent het verzoek te moeten afwijzen daar de media televisie en pers niet te vergelijken zijn. „Men gebruikt nu eenmaal geen machinegeweer als vliegenmepper", aldus de directie van de Antilliaanse Televisie Mij n.v. die eraan toevoegt geen enkele bezwaar te hebben als het personeel zijn verontwaardiging kenbaar maakt via de plaatselijke dagbladen. „Wij mogen U er wel op attent maken dat U zich als employé van de Antilliaanse televisie Mij n.v. ervan bewust moet zijn dat de directie volkomen vertrouwen heeft in uw normen van journalistiek fatsoen en U zich dus zult onthouden U te uiten op hetzelfde niveau van de geachte „Observeerder", aldus de brief die getekend is door de heer Chal Corsen.

# Amerikaanse krijgt drie maanden wegens cheque-manipulaties

## Gehandeld onder invloed echtgenoot

WILLEMSTAD – De negentienjarige Amerikaanse mevrouw S.M. is vanmorgen veroordeeld tot drie maanden gevangenisstraf met aftrek van vijf weken voorarrest wegens oplichting. De officier van justitie had vier maanden gevraagd. Beklaagde was tijdens haar verblijf op Curacao tegen de lamp gelopen bij haar manipulaties met cheques. Mr. W. Boer vroeg om onmiddellijke vrijlating gezien het lange voorarrest van verdachte.

Samen met haar 25 jaar oudere man en een vriend, was beklaagde bezig met een Latijnsamerikaanse trip, welke haar al naar Mexico had gebracht. Overal bracht het trio een heerlijke tijd door tegen een minimum aan onkosten, omdat men onder valse naam cheques uitschreef en met behulp van een zogenaamde credit card van een mevrouw M. kans zag traveler cheques los te krijgen. Op Curacao echter ging het mis.

### Veel in gevangenis

Rond half april kwam het gezelschap op Curacao aan, waarna men zijn intrek nam in het Holiday Inn-hotel. Op 17 april, zo bleek uit het onderzoek, vertrok toen de echtgenoot en de vriend naar Aruba, om nog duistere redenen. Overigens bleek wel, dat beklaagdes echtgenoot niet de eerste de beste was. Een groot deel van zijn leven heeft de man namelijk in de gevangenis doorgebracht wegens het gebruiken van verdovende middelen en wat diens meer zij.

Op 17 april, na het vertrek van haar echtgenoot ging beklaagde naar het casino. Daar verzochten twee rechercheurs haar om even mee te gaan. Beklaagde voelde uiteraard nattigheid en zag kans de valse cheque op het toilet te verscheuren. Dit mocht haar niet baten, zodat zij nu vanmorgen voor de rechter stond.

### Los voor politie

De officier had weinig goede woorden over voor beklaagde, maar des te meer voor het juiste optreden van het Antilliaanse politie-apparaat. Daarbij wees hij op het feit, dat beklaagde overal zonder moeilijkheden haar gang had kunnen gaan, maar dat er op Curacao een einde aan het valse spel was gekomen. Hij noemde het onfatsoenlijk om op een dergelijke manier mensen geld afhandig te maken. Daarom eist hij vier maanden.

Mr. Boer zag de zaak niet zo somber in. Uiteindelijk had haar client toch een blanco strafkaart, hoewel zij één keer in aanraking met de Amerikaanse justitie was geweest wegens een marihuanaa-kwestie. Uitvoerig ging de raadsvrouwe in op beklaagdes levensomstandigheden. Als meisje van zeventien jaar was zij alleen in de grote wereld van New York terecht gekomen. Daar kreeg zij te maken met een vriend die haar onheus behandelde en haar zelfs mishandelde. Later ontmoette zij de man, die haar echtgenoot zou worden.

### Van wal in sloot

Toen deze weer eens uit de gevangenis ontslagen was trouwde zij met hem. Maar eigenlijk kwam zij daardoor van de wal in de sloot terecht. Zij ging namelijk medewerking verlenen aan de duistere praktijken van haar man, een door de wol geverfde figuur, aldus mr Boer. Het eind van het liedjes was geweest, dat zij op Curacao tegen de lamp was gelopen.

Volgens de raadsvrouwe waren er vele verzachtende omstandigheden aan te voeren. Zo wees mr Boer op het voorarrest van vijf weken, op de moeilijke jeugd, welke haar client achter de rug had en de slechte invloed van haar man, waaraan zij onderhevig geweest was. Alles genoeg reden om haar meteen naar haar land terug te laten keren, meende mr Boer. Dit ook al omdat zij zo goed als zeker niet meer op Curacao zal terugkomen.

### Invloed echtgenoot

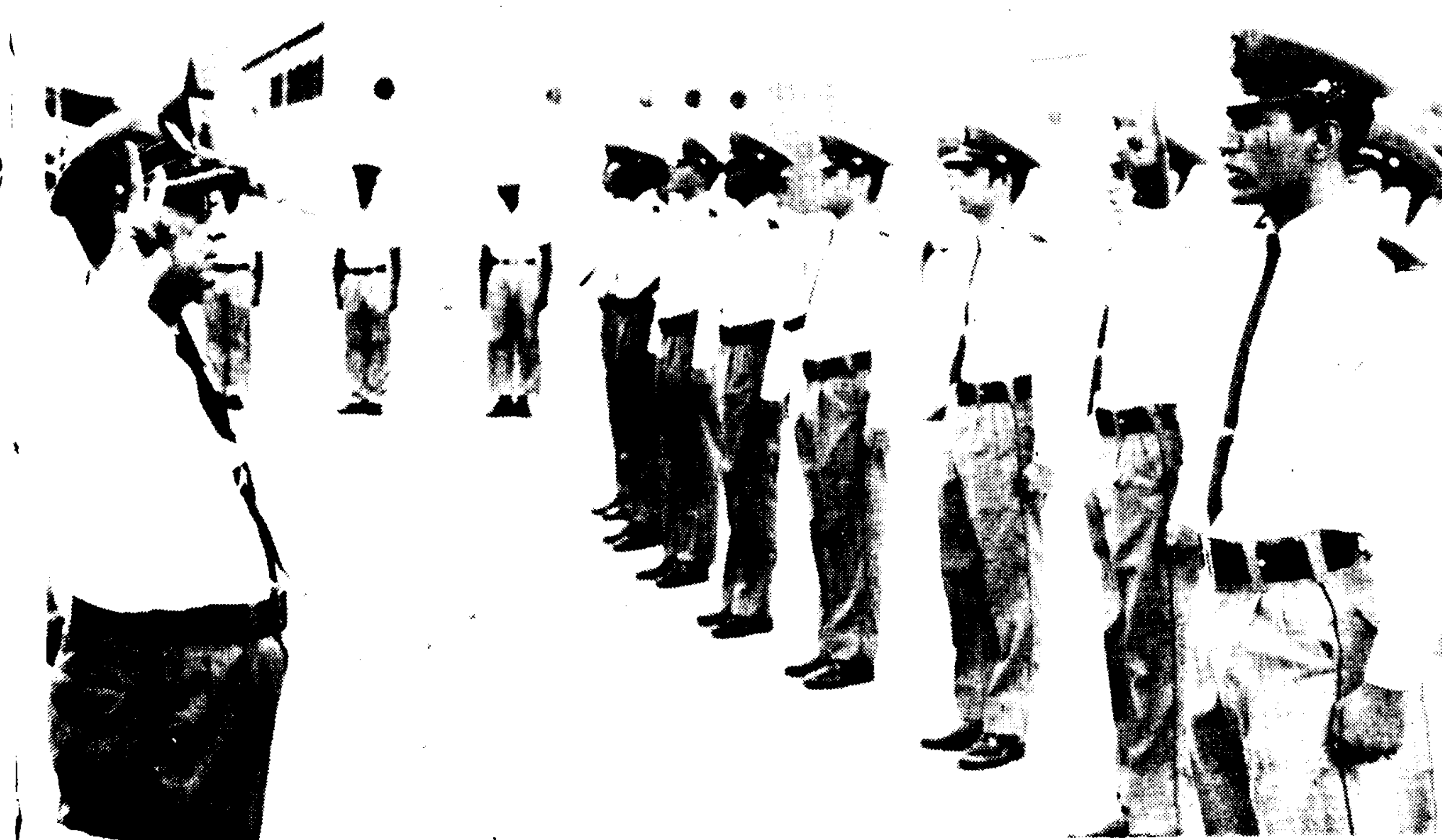
In haar laatste woord merkte beklaagde nog op dat zij tot een en ander was gekomen onder invloed van haar echtgenoot. Zij was bang geweest om te weigeren hem medewerking te verlenen. Hij was immers steeds goed voor haar geweest. De rechter achtte echter oplichting bewezen. Hij wilde wel rekening houden met beklaagdes jeugd en het feit, dat zij door haar man op het slechte pad was gebracht. Dit neemt echter niet weg, dat zij verantwoordelijk gesteld dient te worden voor haar daden, aldus de rechter, die haar daarna tot drie maanden gevangenisstraf veroordeelde met aftrek van voorarrest.

WILLEMSTAD – Er waren gisteren negen aanrijdingen met een totale materiele schade 2235 gulden. Op de kruising van de Cubaweg/Sto. Domingoweg/Hispañolaweg kwamen een bestelauto en een personenwagen gistermiddag rond kwart over twaalf in botsing. De bestuurder van de bestelauto sloeg linksaf op het moment dat hij aan de linkerzijde werd ingehaald door de personenwagen. Door de klap van de botsing sloeg de bestelauto over de kop. De blikschade bedroeg zeshonderd gulden.

Een kind van vier jaar werd gistermiddag bij een aanrijding tussen twee personenwagens op de Weg naar Welgelegen aan het hoofd verwond. Het werd in het ziekenhuis opgenomen. Het was een achteropriiding door onoplettendheid van een der bestuurders.







# Internationale hockey-ontmoeting

WILLEMSTAD. — De hockeysport op Curacao bevindt zich in een opgaande lijn. Het bestuur van de Nederlandse Antilliaanse Hockey Bond (NAHA) heeft dan ook gemeend, dat de tijd rijp is om internationale ontmoetingen te organiseren, mede ter verhoging van de wedstrijdpeil. Hiertoe is voor het weekeinde van 22 - 24 mei uitgenodigd de Caracas Sports Club, waarmee de NAHA ook in het verleden regelmatig contact onderhield. Op Het programma staan een drietal wedstrijden, die alle hun beslag zullen vinden op het terrein „Rust & Burgh". Op zaterdagmiddag om 15.00 uur treedt het reserve herenteam van de NAHA aan tegen dat van de gasten. Deze wedstrijd wordt gevolgd door een ontmoeting van de beide mixed-teams.

Op zondag 24 mei om 16.30 uur volgt dan het hoogtepunt van deze ontmoeting, wanneer de beide A-ploegen tegen elkaar uitkomen op „Rust & Burgh". Vooral voor deze wedstrijd bestaat in de Curacaose hockeywereld grote belangstelling.

Naast het sportieve gedeelte van deze ontmoeting zal ter versteviging van de onderlinge vriendschapsband o.a. op zateravond 23 mei een party worden aangeboden op de zeilhaven van Asiento te Brakkeput, waar alle hockeyers en oud-hockeyers van Curacao welkom zijn.

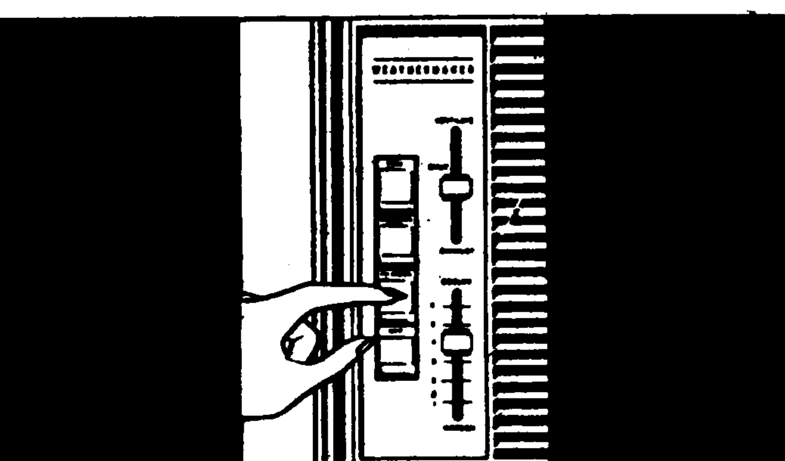
# Toename toerisme

ORANJESTAD — Ook in de afgelopen maand bleef het aantal toeristen, dat Aruba bezocht, toenemen. Er kwamen, met tussen haakjes de cijfers over april 1969, in totaal 5848 (4481) toeristen, van wie 4806 (3386) uit de Verenigde Staten en Puerto Rico en 322 uit Venezuela. Het aantal overnachtingen bedroeg 39079 (27637) met een gemiddelde van 6.6 (6.2) per toerist.

# Trupialen brengen Rey Grawashi

ORANJESTAD — De poppenkast--groep van de Trupialen-senioren brengt donderdagmiddag om vier uur in de Trupialenclub te Oranjestad de eerste opvoering van de nieuwe comedie Rey Grawashi. Hij is de koning van de kabouters, een goede koning, die echter een vreemde gewoonte heeft, waarvan zelfs de beste dokter hem niet vanaf kan helpen.









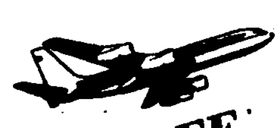








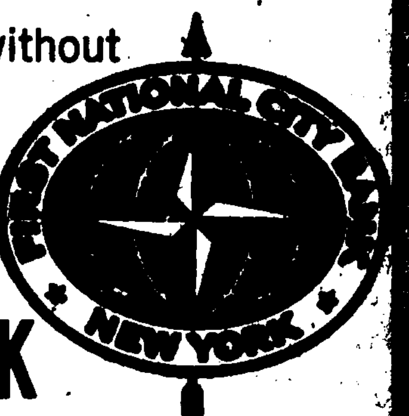


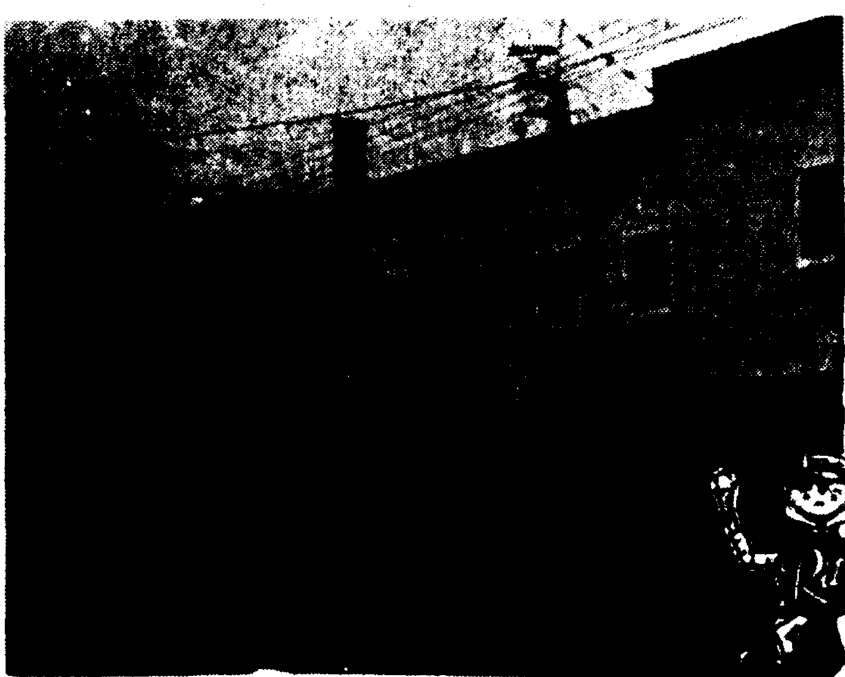










# Gefaald

OPNIEUW IS OP ARUBA een staking uitgebroken. Ditmaal bij een werk waar dit in het geheel niet verwacht werd namelijk bij de in aanbouw zijnde waterzuiveringsfabriek. Ook hier meenden arbeiders, die ontevreden waren, door middel van een staking hun eisen kracht bij te moeten zetten. Duidelijk is bij deze staking naar voren gekomen, dat de vakbond die door het bedrijf reeds vier maanden geleden werd erkend volkomen gefaald heeft. Indien deze vakbond contact met haar leden had onderhouden, hetgeen niet gebeurde daar zelfs de entreegelden en contributie waarvoor de arbeiders getekend hadden, niet geïncasseerd werden, dan had deze staking niet het laatste middel hoeven te zijn voor deze arbeiders.

Het is dan volkomen begrijpelijk, dat toen een andere vakbond wel tot aktie overging, de stakers en bloc lid van deze bond werden. Zij verklaarden bereid te zijn het werk te hervatten, indien hun werkgever maar met hun vakbond over de klachten wilde spreken. De vakbond, die verstek liet gaan heeft een zware verantwoordelijkheid op haar schouders gelaten, en is mede-verantwoordelijk voor deze onbesuisde toch zeker niet nodige staking. De naam van Aruba wordt de laatste tijd teveel in diskrediet gebracht door stakingen en dat in een tijd dat grote industrieën overwegen zich op Aruba te vestigen. Het wordt de hoogste tijd, dat alle vakbondsleiders zich bewust worden dat persoonlijke strijd persoonlijke belangen niet over de ruggen van de arbeiders dienen te worden uitgevochten.

Wij zijn steeds voorstanders geweest van organisatie van arbeiders in vakbonden, wat voor goed werk deze vakbonden kunnen doen, heeft ondermeer de Hotel Workers Union (HWU) overduidelijk bewezen. Deze bond werd zelfs in Sint Maarten, Bonaire en Suriname om advies en hulp gevraagd. En men kan dan wel beweren, dat een arbeider niet de ene dag van die en de volgende dag van een andere vakbond lid moet worden, maar dat is juist de taak van vakbondsleiders. De vakbondsleiders moeten niet teveel hooi op hun vork nemen waardoor belangen van hun leden, zoals thans bij Van der Kwast het geval is, verwaarloosd worden met het gevolg van een staking.

# AGENDA ARUBA

KANTOOR AMIGOE DI ARUBA – NASSAUSTRAAT 110, TEL.: 1233. NA KANTOORUREN, TEL.: 1639 – 2950.



BIOSCOPEN
ORANJESTAD: De Veer: 8.30 The fearless vampire killers (18 jaar). Rialto: 8.00 Corruption (18 jaar). BALASHI: Drive-In: 8.30 Diabolically yours (14 jaar). SAN NICOLAS: Principal: 8.30 The private navy of sgt. O'Farrell (alle leeftijden).

WIT-GELE KRUIS:
DAKOTA en ORANJESTAD: zr Francina; NOORD en ORANJESTAD: zr Felicitas; SANTA CRUZ en PARADERA: zr Ludovic; SAVANETA en BRAZIL: zr Michaela; SAN NICOLAS: zr Perpetua; SAN PEDRO-HOSPITAAL, TEL.: 2200.

BOTICA'S:
ORANJESTAD: Del Pueblo, TEL.: 1253; SAN NICOLAS: San Lucas, TEL.: 5119.

DIVERSEN
TENTOONSTELLING: 17.00-21.00 Werken leerl. mevr. Marchant - C.C.A.

SPORT
VOETBAL: 20.00 Estrella vs Dakota - Copa Antilliana - Wilh.-stadion.

ARUBA CARIBBEAN: Klompenclub: 21.30 optr. zanger Ronald David, dansen, muz. van George Fasola en zijn orkest, Balibar: Jaime y sus estrellas. ARUBA SHERATON: Rembrandtroom: 21.30 optr. zangeres Glenda Grainger, dansen, muz. van Fred Stamer en zijn orkest, Club Diablo: Los cinco de oro, Sheraton trio, zat. en maandag Oruba Sextet. (Don. 23.00 optr. Lou Pavlis). HOLIDAY INN: Palmbeachroom: 21.30 (zat. en zon.: 23.00) optr. zangeres Sandy Moffet, dansen met Cesar Lopes en zijn orkest, Hasham y sus diamantes of the magnificent five. CORAL STRAND: Talk of the town; muziek Flamenco guitar Carmelo Heyer. Moonlight grille; 19.00 optr. zanger-guitarist Tale Wever. De Olde Molen: Mill-O-Teque; 20.00-02.00 (zat. 23.00-05.00) dansen, maandag gesloten. DIVIDIVI BEACH: Nachtclub 20.00-24.00 (vrijd. en zat.), optr. Jossy Brokke, vrijd. en zat. The magnificent five. MANCHEBO BEACH: Vespucci en Andicuryroom: 19.00 harpmuz.: Tony Thijssen.

## Vakbond GWU laat niets van zich horen

# Staking onder personeel van firma Van der Kwast

ORANJESTAD. – Alle werknemers bij de firma Van der Kwast bij de in aanbouw zijnde waterzuiveringsfabriek te Bubali op Aruba, 115 in getal, hebben vanmorgen geweigerd aan het werk te gaan. Oorzaak zou zijn, dat zij betere lonen en betere sociale voorzieningen eisen. Vier maanden geleden werd de General Workers Union (G.W.U.) als officiële vakbond erkend, doch de bond liet daarna niets meer van zich horen. Toen vanmorgen de F.T.A.-adviseur, de heer Wijkie Maduro, op verzoek van de stakers ter plaatse kwam, besloten de arbeiders en bloc zich aan te sluiten bij de F.T.A.

Toen vanmorgen de arbeiders van de firma Van der Kwast te Bubali niet op het werk verschenen, kwam de ontevredenheid, die volgens de stakers reeds enige tijd zou hebben bestaan, tot uitbarsting en weigerden zij aan het werk te gaan. Een woordvoerder van de firma Van der Kwast kon vanmorgen in dit stadium geen commentaar geven. Wel werd opgemerkt, dat een loonsverhoging van 25 procent werd gevraagd. Uit gesprekken met de stakingsleiders bleek, dat men inderdaad betere lonen eist, omdat er soms te lang overgewerkt moet worden. Voorts waren de stakers niet te spreken over het feit, dat drie werknemers ontslagen zijn, omdat zij om laarzen hadden gevraagd, daar zij in drassige grond moesten werken. Besloten werd vanmorgen niet aan het werk te gaan, totdat deze zaken zijn geregeld.

*Niets gehoord*

Op een vraag, welke vakbond de arbeiders vertegenwoordigt, deelde de firma Van der Kwast mee, dat vier maanden geleden men de General Workers Union (G.W.U.) had erkend, doch daarna niets meer had gehoord. De stakers vertelden, dat inderdaad enkele maanden geleden de G.W.U. met een aanvraagformulier was gekomen dat de arbeiders hadden ingevuld en waarbij werd meegedeeld, dat zij 2,50 gulden entreegeld moesten betalen. Daarna had men niets meer van de G.W.U. gehoord, terwijl noch het entreegeld noch de contributie ooit geïncasseerd werden. Dit was voor de stakers aanleiding vanmorgen de hulp van vakbondsleider Wijkie Maduro in te roepen, die spoedig ter plaatse was.

En bloc besloten de stakers lid te worden van de F.T.A., waarna zij bij de voorzitter van de F.T.A., C. Richardson, die eveneens spoedig ter plaatse was, het aanvraagformulier invulden. Tot vanmorgen half elf was er nog geen vertegenwoordiger van de G.W.U. op de plaats van de staking verschenen, terwijl ook het bestuur van de G.W.U. wederom niet voor commentaar bereikbaar was. Landsbemiddelaar Hubert Lopez en de heer Eddy Maduro van Sociale Zaken waren eveneens ter plaatse.

*Niet bekend*

De landsbemiddelaar kon nog niet optreden, omdat de eisen van de arbeiders nog niet bekend waren. Van stakerszijde werd verzekerd dat wanneer de F.T.A. de klachten bij de directie van Van der Kwast naar voren brengt en deze directie bereid is deze te bespreken en te verbeteren, het werk direct zal worden hervat. „Wij willen werken", aldus een der stakingsleiders, „maar wij willen ook dat men ons als arbeiders respecteert." De firma Van der Kwast is niet aangesloten bij de W.A.B.

# Statenleden bezoeken Bovenwinden

ORANJESTAD. – De statenleden E. R. Finck (P.P.A.), Ricardo Elhage (D.P.) en Monte (Frente Obrero) zijn vandaag voor een oriëntatie-bezoek naar de Bovenwinden vertrokken. Zij worden zaterdag terugverwacht.

# Pinkster-ralley van Mil. Tehuis geslaagd

ORANJESTAD – Op tweede Pinksterdag reden 110 automobilisten met gezin of vrienden naar het Militair Tehuis Prins Willem Alexander te Savaneta om deel te nemen aan de traditionele pinksteer-ralley van dit tehuis. Tussen negen en tien uur ging het startsein, terwijl de deelnemers ongeveer 142 minuten later werden terugverwacht.

Ondertussen moesten de ralleyrijders een driedelig traject afleggen, bestaande uit het eerste deel tot aan de John F. Kennedyschool in Oranjestad, vervolgens een gedeelte in Mon Plaisir waar men op aanwijzingen met kleurenstrookjes de juiste weg moest zien te vinden en tenslotte van genoemde school via enkele bekende punten in de stad, Basi Ruti, Noord en Santa Cruz terug naar het militair tehuis van Savaneta. Onderweg stootten de deelnemers op verraderlijke controle-posten, die bemand waren door mariniers en leerlingen van het Maria-College.

Een eerste vereiste om deze nogal van het normale patroon afwijkende ralley juist te rijden, was het goed bestuderen van het reglement. Iets waar vele deelnemers te laat achter kwamen. Vermelding verdient de medewerking van de firma Kan, waardoor de organisatoren konden werken met betrouwbare start- en controle-tijden, alsmede van Esso Nederlandse Antillen n.v., welk bedrijf de eerste honderd deelnemers van een gratis benzinebon van f. 2,50 per wagen voorzag.

Hierbij volgt de lijst der prijswinnaar met er achter het aantal strafpunten: 1. K. Meertens 236 punten, 2. G. de Vries 239, 3. A. Bexkens 273, 4. M. Dijxhoorn 310, 5. H. van Hoppe 310, 6. P. van Veen 345, 7. startnummer 45 met 356 punten, 8. H. Timmer 357, 9. B. Werink 358, 10. J. Smit 374, 11. J. van Roosmalen 380, 12. A. Schrameijer 390, 13. A. Rasmijn 390 en 14. F.B. Tromp 396. De Poedelprijs was voor heer Hicks uit Curacao, terwijl de pechprijs voor de heer Kampsteeg was. Na afloop van de rit werd een warme maaltijd aangeboden, waarbij de deelnemers alle kans hadden om over deze welgeslaagde en gezellige rit nog eens uitvoerig na te kaarten.



*ORANJESTAD – Mejuffrouw Hele Smit, dochter van de heer en mevrouw Gerardus Smit uit Seroe Colorado is met goed gevolg geslaagd aan de Andrews school in Willoughby (Ohio). Tijdens het afscheidsfeest, dat afgelopen zondag op de school werd gehouden, bleek dat mej. Smit bijzonder actief is geweest. Zij was lid van verschillende commissies, ondermeer van de Junioren raad voor wereldzaken, terwijl zij ook assistant redactrice van het jaarboek van de school is.*

# Carl Kent vertrekt

ORANJESTAD – De heer Carl Kent, die sedert de opening general manager was van het Aruba Sheratonhotel zal midden juli Aruba gaan verlaten. De heer Kent heeft dit besluit om persoonlijke redenen genomen. Aruba verliest in de heer Kent niet alleen een van zijn beste hoteldirecteuren, maar ook een figuur, die zeer actief was. Hij was ondermeer voorzitter van de Aruba Hotel Association en secretaris van de Vereniging voor Handel en Industrie. Daarnaast was de heer Kent steeds bereidwillig om medewerking aan vele activiteiten te verlenen.

# Voldoening over fiat Ned. regering

ORANJESTAD. – In kringen van het Arubaanse bestuurscollege bestond er in het afgelopen weekeinde grote voldoening over het feit, dat de Nederlandse regering zijn goedkeuring heeft verleend voor de infrastructuur van de volkswoningen op Aruba (1.384.000 gulden) en voor de bouw van 250 volkswoningen tot een bedrag van maximaal 3.568.250 gulden. Voor de infrastructuur werden gekozen terreinen te Tarabana (Oranjestad), Pos Chiquito en Rooi Congo (San Nicolas). Het plan omvat de bouw van 125 woningen te Tarabana, vijftig te Pos Chiquito en 75 te Rooi Congo.

Teneinde te voorkomen, dat ruimte zou moeten worden verspild, zijn drie typen van volkswoningen ontworpen, zodat bij de toewijzing van de woningen rekening kan worden gehouden met de ruimte, die een aanvrager nodig heeft.



# Farro verbetert eigen record

ORANJESTAD. – In de zwaargewichtklasse bij de test-wedstrijden, welke de Aruba Weightlifting Association op de eerste pinksterdag in het Wilhelminastadion organiseerde, verbeterde A. Farro het reeds op zijn naam staande record. Hij haalde, met tussen haakjes de gegevens van zijn oude record, bij drukken 315 lbs (308), trekken 240 (240) en stoten 330 (319), totaal 885 lbs.

Farro probeerde 340 lbs, doch slaagde hierin niet bij het stoten. Hij behaalde op eerste pinksterdag zestien lbs meer dan in Panamá. Farro is op het ogenblik in uitstekende conditie en belooft veel voor de toekomst. Zijn collega K. Rivers, die eveneens naar Panamá ging, verbeterde zijn record niet en het was ook niet te zien, dat zijn conditie verbeterd is. In de 165 lbs-klasse maakte hij 255 met drukken, 235 met trekken en 290 met stoten, in totaal dus 780.

*Fikse strijd*

In de 181 lbs-klasse werd stevig gestreden tussen vier deelnemers. Bij het drukken was N. Kock met 210 lbs de beste, bij het trekken miste P. Maduro driemaal met 145 lbs, terwijl bij het stoten E. Bareño, die zes jaar niet actief in deze sport was, 245 lbs behaalde en daardoor met 640 als eerste eindigde. Tweede werd N. Kock (totaal 620); 3) G. Vrolijk met 565 en P. Maduro met 200 lbs. Opmerkelijk was het „optreden" van de voorzitter van de Aruba Weightlifting Association, Generoso Vrolijk, die met zijn veertig jaren voor de eerste maal deelnam en het er goed afbracht. Door een misverstand mislukte zijn 220 lbs stoten, doch hij eindigde op een eervolle derde plaats.

In de 148-klasse werd H. Henriquez eerste met drukken 175, trekken 155 en stoten 205, totaal 535 lbs. Het bestuur vond het jammer, dat verschillende leden verstek lieten gaan, temeer daar deze testwedstrijden in het teken stonden van de komende A.S.U.-olympiade.



*De bekende Venezolaanse zanger Trino Mora zal in het weekeinde van 6 juni enige malen in Oranjestad, Santa Cruz en San Nicolas optreden. Hij wordt naar Aruba gebracht door het trio Robby Buckley, Stanley Arends en Rene Lourens. Trino Mora is de Zuidamerikaanse zanger, die de meeste gouden platen behaalde. Grote bekendheid kreeg hij met zijn lied Mi Tristeza, verleden jaar augustus won hij het festival La Voz Juvenil de Venezuela.*

# Nu ook Gavelclub in S. Nicolas

SAN NICOLAS – Gezien de grote belangstelling van de studerende jeugd voor de Gavelclub in Oranjestad is de Aruba Toastmastersclub er toe overgegaan ook in San Nicolas een dergelijke club op te richten. Deze gavelclubs, die onder de Toastmasterclub staan komen overeen met het devies van de Toastmasters, dat luidt: "Beter luisteren, denken en spreken".

De Gavelclub in Oranjestad bestaat nu twee jaar en telt 35 leden, jongens en meisjes tot 21 jaar van de Havo, APA en verschillende Mavoscholen. Tijdens de maandelijkse bijeenkomsten in Trocadero worden er door de gavelmasters spreekbeurten, korte toespraken en debatten gehouden, die door andere gavelmasters beoordeeld worden. Daarbij wordt gelet op de opbouw van de toespraken, de manier van brengen door de spreker, houding, taal- en stemgebruik en het contact met de toehoorders. Daarnaast leren de Gavelmasters hoe een vergadering georganiseerd moet worden, hoe ze dient te verlopen, wat de verschillende bestuursfuncties inhouden en hoe ze uitgevoerd moeten worden.

De Gavelclub in Oranjestad heeft reeds stappen ondernomen om aansluiting te verkrijgen bij de Gavelclub International, een overkoepelend orgaan, dat contacten onderhoudt met Gavelclubs verspreid over tientallen landen. De Gavelclub international verschaft de aangesloten clubs handleidingen, adviezen, clubinsignes en behandelt in zijn maandblad vele onderwerpen, die de gavelclubs ten goede kunnen komen.

De Gavelclub in oprichting te San Nicolas houdt voorlopig zijn vergaderingen in de Ceciliaclub. Er wordt gezocht naar een lokaal, dat betere faciliteiten biedt. Volgende maand vindt de eerste bestuursverkiezing plaats.

# Deelnemers aan KvK-vergadering ook naar Aruba

ORANJESTAD – De deelnemers aan de jaarlijkse conventie van de Kamer van Koophandel van de America's, welke vandaag op Curaçao werd geopend en tot vrijdagavond duurt, zijn uitgenodigd om op zaterdag en zondag een post-conventie op Aruba bij te wonen. De Arubaanse KvK heeft voor de gasten, die in het Holiday Inn Aruba zullen verblijven een tour over het eiland georganiseerd, alsmede een barbecue, waarbij de nodige Arubaanse dans en muziek niet zal ontbreken. De ALM neemt het vervoer van Curaçao naar Aruba voor zijn rekening.

# Vergadering over IC-unit hospitaal

ORANJESTAD – In het Coral Strand-hotel wordt donderdagavond om acht uur een vergadering gehouden van de Fifty voor Fifty commissie, die plannen heeft om ter gelegenheid van het gouden jubileum van het San Pedro-hospitaal een intensive care unit namens de gemeenschap cadeau te geven. In deze commissie hebben vertegenwoordigers van de drie service clubs, Jaycees en Aruba Womenclub zitting.











# Discussie-avond te Santa Cruz

SANTA CRUZ – De leden van de discussiegroep te Santa Cruz worden eraan herinnerd, dat donderdagavond om acht uur in het Credit Union-gebouw te Santa Cruz weer een bijeenkomst wordt gehouden. De afgelopen weken heeft deze discussiegroep onder leiding van pater dr A. Römer reeds enige malen zeer vruchtbare bijeenkomsten gehouden. Voor donderdagavond is een forum gevormd, waarbij gesproken zal worden over bevindingen van de commissies, en de vorming van een actiegroep voor "co-education". Leden van de parochieraad Santa Cruz en ook andere belangstellenden, die deze discussieavonden nog niet hebben bijgewoond zijn welkom.

*In kamermuziek-serie:*

# Paganini-variaties virtuoos uitgevoerd

EEN PROGRAMMA, zoals op het zesde concert in de kamermuziek-serie is gegeven, was tot in de vorige eeuw normaal, op één avond een piano-concert, pianowerken en een zangspel. Doordat het contact met de buitenwereld toen moeilijker was dan tegenwoordig, waren er natuwelijks tournees mogelijk en was men veel meer op de eigen kring van kunstenaars aangewezen. Liszt en Paganini zijn de eersten geweest, die een "recital" gegeven hebben, dus het hele programma alleen verzorgd hebben. Deze laatste vorm van concert geven vergt echter veel meer zowel van de kunstenaar als van de toehoorder.

Het programma van deze avond werd geopend met het concert in C voor twee piano's en strijkorkest van Bach. Het is het enige oorspronkelijke concert voor twee piano's van Bach. De meeste pianoconcerten voor 1, 2, 3 en 4 piano's zijn nl. bewerkingen van vioolconcerten van hemzelf of van Vivaldi. Het strijkkwartet onder leiding van Bé Feldbrugge vormde met zijn prachtige volle klank een mooie begeleiding.

De beide solisten, Ben Smits en Greta Lang, waren helaas minder in vorm waardoor de uitvoering enigszins vlak en ongenuanceerd bleef.

Het hoogtepunt voor de pauze was de uitvoering van de Paganini variaties van de in 1913 in Warschau geboren Pool Witold Lutoslawski. De componist eist in dit werk zeer veel van de beide pianisten, zowel wat betreft de techniek als het uiterst ingewikkelde samenspel. Ben Smits en Greta Lang hadden met hun virtuoos spel het publiek geheel in de ban. Het reageerde na afloop met een ovationeel applaus.

Na de pauze werd de opera buffa "The Telephone" van Carlo Menotti uitgevoerd. De muziek had de allure van de Italiaanse opera, maar de speelsheid van het Weense zangspel, terwijl in de orkestpartij de invloed van Strawinski hoorbaar was. De orkestpartij is door de componist zelf omgewerkt door twee piano's. Het libretto werd eveneens door de componist geschreven. De sopraan Rita Pieters Graafland, als het meisje aan de telefoon, en Hubert Beckers, als de minnaar die niet aan het woord kon komen, gaven een prachtige uitvoering van hun rol. De tekst was ook duidelijk te volgen. De regie was in handen van Frans Meewis wel toevertrouwd, waarbij o.a. de grappige hoedscene van Ben, tijdens één van de telefoongesprekken, niet onvermeld mag blijven.

Het spel werd ondersteund door een goed verzorgde begeleiding van het pianoduo Ben Smits- Greta Lang.

B.R.v.N.



*ORANJESTAD – Na de pauze in de zesde concertavond in de serie kamermuziekconcerten werd de opera buffa The Telephone van Carlo Menotti uitgevoerd. De foto toont een scene uit dit muziekspel.*

# Gustav Maxe begraven

ORANJESTAD. – Op de protestantse begraafplaats te Oranjestad had op pinksterzondag de begrafenis plaats van de heer Gustav Herman W. Maxe, die vrijdagavond plotseling in het Aruba Sheraton-hotel overleed in de ouderdom van 72 jaar. De heer Maxe, die de vader is van mevrouw Grete Cohen van het Coral Strandhotel, was met zijn echtgenote reeds enige tijd op Aruba en bood waar nodig in Coral Stand-hotel de helpende hand. Hij bracht enkele dagen vakantie door in het Sheraton-hotel.

De begrafenis werd bijgewoond door de general-manager van het Aruba Sheraton-hotel, tevens secretaris van de ATIA Carl Kent, George Salatti, assistent inn-keeper van Holiday Inn Aruba, Padu Lampe van de A.L.M., Jac van der Horn vice-voorzitter van de ATIA, personeel van het Coral Strand-hotel, relaties en vrienden van de familie Ike Cohen.

Het laatste gebed werd gezegd door dominee John Stewart, waarna de heer Luis Zschuschen namens het personeel enkele woorden sprak. Ingevolge het verzoek van de familie Cohen werden in plaats van bloemen bijdragen gezonden aan dokter Frans Hage voor aankoop van intensive care equipment voor het San Pedro-hospitaal. Dit verzoek hield verband met het initiatief, dat de heer Ike Cohen enige tijd geleden heeft genomen om de serviceclubs van Aruba te interesseren voor een actie om aan het San Pedro-hospitaal enkele bedden, speciaal voor hartpatiënten, aan te schaffen. Dit geschenk zou dan eind van het jaar, wanneer het San Pedro-hospitaal vijftig jaar bestaat, als geschenk van de gemeenschap kunnen worden aangeboden.



## DANKBETUIGING

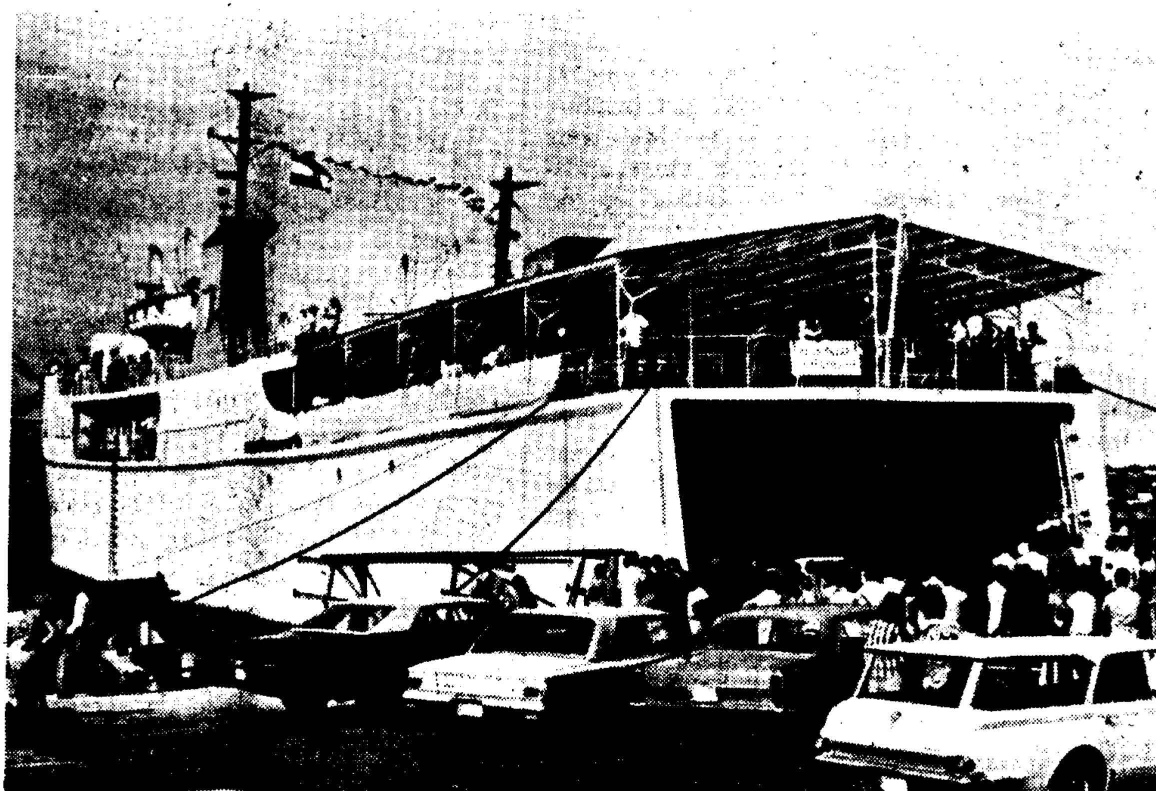
Voor de vele blijken van belangstelling ondervonden bij de ziekte en het overlijden van onze geliefde echtgenote en moeder.

**CRUZITA JOHANNA MOURILLON**

betuigen wij onze oprechte dank.
Tevens gaat onze dank uit naar de doktoren en het verplegend personeel van het:
St. Elisabeth Hospitaal.

Fam. Vaughn - Mourillon
en kinderen.











# TAFELTENNISCOMPETITIE

# Goede start van de Old Timers

WILLEMSTAD — De wedstrijden voor de tafeltenniscompetitie zijn deze week pas goed op gang gekomen. Het team van Old Timers, vertegenwoordigende de oude glorie met Dito Vlieg, Ottie Wentwoord en Frank Davelaar, had een goede start tegen Table Trotters, de benjaminnen in de A-klasse. Toch kostte het meer moeite dan verwacht om de aanstormende jongeren, goed geruggesteund door veteraan Mooi Marchena, in bedwang te houden. Mooi zelf bewees zijn goede vorm van de laatste tijd door Frank Davelaar en Ottie Wentwoord te kloppen, terwijl scholierenkampioen Franklin Mathilda Frank Davelaar aan zijn zegekar bond. Hierdoor werd de eindstand bepaald op 6-3 voor Old Timers.

Stiga behaalde zijn tweede zege in successie door met 8-1 Vets 2 te kloppen. R. Seferina zorgde voor het tegenpunt door Onny Wong in drie games te verslaan. Gilberto Cijntje en Ludson Isenia, Curacao's hoop voor de toekomst zorgden voor een verrassing door in de B-klasse Rapid 2 een nederlaag te bezorgen. Ludson bleef ongeslagen, Gilberto won van Gersie en Claret, terwijl D. Plantijn zonder zege bleef. Totaalscore 5-4 voor Table Trotters 2. Rapid 1 verraste vriend en vijand door een zege op het aloude en roemruchte Asiento, dat vroeger in de jaren van Frans Mittertreiner en Hans Korff de Gidts, geabonneerd was op het kampioenschap. Nu werd het door overwinningen van Ursula op Pole, Balentina op Pole en A. Cijntje en van Burney op dezelfde twee spelers een 5-4 zege voor Rapid. Enige dagen later maakte Kooijman het nog erger door een 7-2 victorie op de Asiento-ploeg. A. Cijntje zorgde voor de tegenpunten door Martis en Rosa tot overgave te dwingen. Stiga 2 verloor van Stiga 3 met 7-2, een bewijs dat er met de nummering van de teams iets niet in orde is. Marco Nicolaas redde de eer tegen Calvino en Bernabela. Rapid 1 overmeesterde Rapid 2 met 8-1. Johanus scoorde tegen via Balentina. Bij de dames behaalde vets 3 een krappe 3-2 zege op Vets 2, dank zij het goede spel van Magda Hansen. De uitslagen zijn als volgt:

HEREN A KLASSE: Table Trotters 1-Old Timers 1 3-6; Vets 2-Stiga 1 1-8; B. KLASSE: Table Trotters 2-Rapid 2 5-4; Asiento 1-Rapid 1 4-5; Kooijman 1-Asiento 1 7-2; Stiga 2-Stiga 3 2-7; Rapid 1-Rapid 2 8-1; DAMES A KLASSE: Vets 1-Vets 3 2-3.

WILLEMSTAD — Op tweede Pinksterdag werd te Rust & Burgh de jeugdhockey-beker uitgereikt aan het Blenchis team. De enthousiaste jeugdleider van de hockeyvereniging "Asiento", J. Brenters overhandigde de beker aan de Blenchis en prees hun vechtlust in de afgelopen weken. Hoewel de Blenchis reeds zeker waren van het kampioenschap, gaven zij zich toch ten volle in hun laatste wedstrijd tegen no. 2 op de ranglijst, de Totolicas. Na een gelijkopgaande strijd bleef de strijd onbeslist: 2-2. Hiermee kregen de Totolicas voldoende loon voor hun harde werken.

Bij de rust stonden de Blenchis nog voor, door een doelpunt van Robert Govaerts. Na de rust echter voerde de tegenpartij het tempo aanmerkelijk op hetgeen in een knap doelpunt van Ruud Korff de Gidts resulteerde. De strijd golfde vervolgens op en neer totdat Ton Verschoor tien minuten voor het einde na een prachtige solo 2-1 voor de Blenchis noteerde. De Totolicas sloegen direct terug: 2-2 door Eldon de Jong. In deze stand kwamgeen verandering meer. De Blenchis waren kampioen maar de Totolicas hebben duidelijk bewezen dat zij hun tweede plaats ten volle verdienen.

# Standenlijst Ned. voetbal

EREDIVISIE

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Ajax | 33 | 27 | 5 | ,1 | 59 | 99-22 |
| Feijenoord | 32 | 20 | 11 | 1 | 51 | 74-21 |
| P.S.V. | 33 | 18 | 8 | 7 | 44 | 66-32 |
| Twente | 33 | 17 | 8 | 8 | 42 | 61-38 |
| A.D.O | 33 | 14 | 11 | 8 | 39 | 55-32 |
| Sparta | 33 | 15 | 9 | 9 | 39 | 53-39 |
| Go Ahead | 33 | 11 | 13 | 9 | 35 | 38-39 |
| M.V.V. | 32 | 10 | 13 | 9 | 33 | 43-41 |
| Holl. Sp. | 33 | 13 | 7 | 13 | 33 | 48-61 |
| N.A.C. | 32 | 10 | 10 | 12 | 30 | 35-49 |
| N.E.C. | 33 | 8 | 14 | 11 | 30 | 30-38 |
| AZ '67 | 32 | 8 | 12 | 12 | 28 | 29-43 |
| Haarlem | 33 | 5 | 15 | 13 | 25 | 20-34 |
| Telstar | 33 | 5 | 14 | 14 | 24 | 31-45 |
| G.V.A.V. | 33 | 7 | 8 | 18 | 22 | 20-44 |
| D.W.S. | 33 | 8 | 6 | 19 | 22 | 24-50 |
| D.O.S. | 33 | 6 | 9 | 18 | 21 | 26-64 |
| S.V.V. | 33 | 4 | 5 | 24 | 13 | 28-88 |

(Ajax kampioen; S.V.V. gedegradeerd)

EERSTE DIVISIE

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Volendam | 32 | 18 | 10 | 4 | 46 | 53-21 |
| Excelsior | 32 | 17 | 10 | 5 | 44 | 50-29 |
| Blauw Wit | 32 | 16 | 11 | 5 | 43 | 41-20 |
| Elinkwijk | 32 | 16 | 9 | 7 | 41 | 48-32 |
| Den Bosch | 32 | 13 | 12 | 7 | 38 | 36-21 |
| Willem II | 32 | 13 | 9 | 10 | 35 | 38-36 |
| Vitesse | 32 | 12 | 6 | 14 | 30 | 49-50 |
| Heracles | 32 | 9 | 12 | 11 | 30 | 31-35 |
| Graafschap | 32 | 11 | 7 | 14 | 29 | 47-50 |
| Cambuur | 32 | 8 | 13 | 11 | 29 | 37-41 |
| F.S.C. | 32 | 9 | 11 | 12 | 29 | 34-42 |
| H.V.C. | 32 | 9 | 11 | 12 | 29 | 32-42 |
| Helm. Sp. | 32 | 10 | 8 | 14 | 28 | 26-31 |
| Veendam | 32 | 9 | 10 | 13 | 28 | 36-45 |
| D.F.C. | 32 | 8 | 11 | 13 | 27 | 35-43 |
| Volewijck. | 31 | 8 | 7 | 16 | 23 | 27-45 |
| R.C.H. | 32 | 9 | 5 | 18 | 23 | 33-54 |
| Fortuna S. | 31 | 7 | 8 | 16 | 22 | 32-48 |

TWEEDE DIVISIE

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Wagening. | 30 | 19 | 5 | 6 | 43 | 69-26 |
| Heerenv. | 30 | 18 | 7 | 7 | 43 | 58-25 |
| Velox | 30 | 17 | 8 | 5 | 42 | 42-24 |
| P.E.C. | 30 | 14 | 9 | 7 | 37 | 55-35 |
| Eindhoven | 30 | 12 | 13 | 5 | 37 | 45-29 |
| Hermes | 31 | 14 | 9 | 8 | 37 | 52-33 |
| R.B.C. | 30 | 13 | 10 | 7 | 36 | 37-32 |
| Limburgia | 30 | 14 | 7 | 9 | 35 | 47-47 |
| Roda JC | 30 | 13 | 6 | 11 | 32 | 37-34 |
| Baronie | 29 | 10 | 10 | 9 | 30 | 37-36 |
| NOAD | 31 | 8 | 8 | 15 | 24 | 39-42 |
| Z.F.C. | 30 | 6 | 11 | 13 | 23 | 31-46 |
| Gooiland | 30 | 6 | 11 | 13 | 23 | 31-49 |
| AGOVV | 31 | 7 | 7 | 17 | 21 | 26-53 |
| Drente | 30 | 8 | 3 | 19 | 20 | 28-47 |
| V.V.V. | 31 | 5 | 8 | 18 | 18 | 28-57 |
| E.D.O. | 31 | 3 | 8 | 20 | 14 | 23-60 |

Heerenveen, Wageningen en Velox promoveren.

AMSTERDAM — Het volgende congres van het Internationaal Olympisch Comité zal van 13 tot 18 september 1971 te Luxemburg worden gehouden. Het dagelijks bestuur van het IOC zal in oktober van dit jaar nog te Lausanne bij elkaar komen.





## IN MEXICO

# BULGARIJE SPEELT GEEN OEFENWEDSTRIJDEN MEER

SOFIA. — De Bulgaarse voetbalcoach dr. Stefan Boskov heeft besloten de vriendschappelijke wedstrijden, die zijn ploeg nog tegen Mexicaanse verenigingselftalen zou spelen, af te gelasten om het risico van blessures te vermijden.

Georgi Asparoekov, de gevaarlijkste Bulgaarse aanvaller, zal waarschijnlijk tijdig voor de wedstrijden in Mexico honderd pct. fit zijn. Hij kan sinds enkele dagen weer trainen zonder extravoorzieningen voor zijn geblesseerde linkerenkel. Asparoekov: „In de komende dagen zal ik alles geven tijdens de trainingen en ik neem aan dat ik binnen een week weer goed genoeg zal zijn om een plaats in de ploeg te krijgen".

Dr. Stafan Boskov verwachtte dat een Europees elftal opnieuw de Coupe Jules Rimet zal veroveren. „De beste kans heeft het team dat geleerd heeft met een minimaal gebruik aan energie een optimaal rendement uit de mogelijkheden te halen. Europese elftallen kunnen dat het best".

ROME. — Pietro Anastasi, de 22-jarige aanvalsspits van Juventus, is zaterdag niet met de Italiaanse selectie naar Mexico vertrokken. Anastasi had last van een niet kwaadaardige gezwel in zijn buik en moest met spoed geopereerd worden. De ingreep vond zaterdagmorgen plaats. Hij zal ten minste nog een week in het ziekenhuis moeten blijven en behoeft daarna nog eens anderhalf tot twee weken voor hij weer honderd procent is.

De Italiaanse manager Ferrucio Valcareggi heeft ter vervanging van Anastasi onmiddellijk twee spelers opgeroepen, namelijk Boninsegna en Prati. Italiëing met 21 spelers naar Mexico.

Uit de oorspronkelijke groep was Anastasi de jongste speler. Zijn transferwaarde ligt rond de 3.500.000 gulden. Vervanger Boninsenga ligt in dezelfde prijsklasse. Het oorspronkelijk niet kiezen van Boninsenga was de grootste sensatie in het Italiaanse voetbal na het uitschakelen van AC Milaan door Feijenoord voor de Europese beker.

Pierino Prati is topscorer van AC Milan. In de vorige finale van het Europacuptoernooi, tegen Ajax, maakte hij drie doelpunten.

De selectie van 23 spelers (voor 23 mei zal een man moeten afvallen) van Ferrucio Valcareggi ziet er nu als volgt uit: doel: Enrico Albertosi (Cagliari), Lido Vieri (Inter) en Dino Zoff (Napoli); verdedigers: Tarcisio Burgnich en Giacinto Facchetti (Inter), Comunardo Nicolai en Pierluigi Cera (Cagliari), Fabrizio Poletti en Giorgio Puia (Torino), Roberto Rosato (AC Milan) en Ugo Ferrante (Fiorentina); middenvelders: Mario Bertini en Sandro Mazzola (Inter), Giancarlo de Sisti (Florentina), Angelo Domenghini (Cagliari), Antonio Juliano (Napoli), Gianni Rivera en Giovanni Lodetti (AC Milan), Giuseppe Furino (Juventus); spitsspelers: Roberto Boninsegna (Inter), Pierino Prati (AC Milan), Sergio Gori en Gigi Riva (Cagliari).

SAN SALVADOR. — Tot het moment dat het Salvadoriaanse elftal vrijdagavond naar Mexico vertrok zijn er moeilijkheden rond de ploeg geweest. Vlak voor de ploeg zou wegvliegen, kwam de mededeling dat doelverdediger Raul Magana niet mee mocht en dat hij door de bond was geschorst.

De voetbalbond van El Salvador hief de schorsing — uitgesproken nadat Magana in een interview tegen het dagblad „La Prensa Grafica" kritiek had geuit op de voetbalbond van zijn land — op nadat trainer Carasco Vivanco en alle spelers dreigden ook in El Salvador te blijven uit Sympathie met de beste doelverdediger van het land.

Nadat de secretaris generaal van de voetbalbond van El Salvador, Ramon Flores, persoonlijk op het vliegveld het bericht van de schorsing had overgebracht, brak er onmiddellijk een storm van protest los bij de spelers. Het vertrek van het vliegtuig moest worden uitgesteld omdat Ramon Flores beraad moest voeren met de voorzitter van de bond, kolonel Mario Guerrero en andere bestuursleden. Tenslotte besloot het bestuur van de Salvadoriaanse bond het schorsingsbesluit in te trekken.

Magana, die voorzitter is van de spelersbond in El Salvador had zich in het interview met „La Prensa Grafica" erover beklaagd dat het bondsbestuur aan geen van de spelers ook maar enig voorstel had gedaan over de vergoedingen die de spelers in Mexico zouden krijgen. „Zoals", zei Magana, „bij alle andere landen, die in Mexico spelen, wel is gebeurd. Wij willen gewoon een eerlijke honorering, wij zullen geen uitzonderlijke eisen stellen".

Magana ontkende dat de spelers de bond een ultimatum hadden gesteld waarin om speciale premies werd gevraagd. Carasco Vivanco vertelde: „Ik was enorm verbaasd dat wij ervan beschuldigd werden de bond voor het blok gezet te hebben. Toen wij uit het vliegtuig stapten, wilden wij de zaak alleen maar schikken en op een prettige manier regelen".

Op weg naar Mexico heeft El Salvador eerder voor een crisis gezorgd. De eliminatie van het buurland Honduras werd mede aanleiding tot een zesdaagse oorlog. In het begin van dit jaar, kort nadat El Salvador zeker was van deelneming aan het eindtoernooi, verving Vivanco Carrasco de in Argentinië geboren coach Gregorio Bundio. Het eerste dat Carrasco Vivanco deed was 31 van de 40 spelers die Bundio voor Mexico had geselecteerd, van zijn lijst van kandidaten afvoeren.

# Filmprijzen in Cannes

CANNES. — De Amerikaanse film „Mash" van Robert Altman heeft de gouden palm van het 23e internationale filmfestival van Cannes gekregen. De speciale prijs van de jury ging naar de Italiaanse film „Onderzoek naar een burger". Deze film kreeg ook de prijs van fulmkritici.

De Luis Bunuel-prijs van de filmcritici van Madrid en Barcelona is toegekend aan de Braziliaanse film „Azyllo Muito Louco" Marcello Mastroianni werd onderscheiden voor zijn rol in „Jaloezie-drama" en Ottania Picollo voor haar rol in de Italiaanse film „Metello". De Amerikaan John Boorman kreeg een prijs voor de regie van "Leo the last", terwijl Raoul Coutard (Frankrijk) de prijs voor zijn eerste werk "Hoa Binh" kreeg. Twee juryprijzen werden toegekend aan „Strawberry statement" (V.S.) en „De valken" (Hongarije).

## FIFA gaat praten over rassendiscriminatie

ZURICH — Het congres van de internationale voetbalfederatie (FIFA), dat op 23 juni in Mexicostad begint, zal een voorstel van Ethiopië behandelen dat rassendiscriminatie in de bij de FIFA aangesloten landen moet uitsluiten.

De Ethiopische voetbalbond, gesteund door Algerije, Soedan en de Ver. Arabische Republiek, heeft een aantal wijzigingen voorgesteld in de statuten van de FIFA, waardoor drie artikelen er als volgt zou moeten gaan uitzien:

1. Er zal geen discriminatie zijn ten opzichte van een land of een individu op grond van ras, geloof of politiek. De rechten van de mens dienen te gelden voor iedere voetballer.

2. De aangesloten bonden zullen stappen moeten ondernemen ter voorkoming van discriminatie binnen de sport in hun land.

3. Een nationale organisatie, die toestaat, aanvaardt of niet kan voorkomen dat er binnen zijn bond een vorm van discriminatie bestaat, zal door de FIFA van het lidmaatschap vervallen worden verklaard.

Tijdens het congres van Mexicostad zal Zuidafrika proberen weer toegelaten te worden tot de FIFA. De Rhodesische voetbalbond, die nog wel is aangesloten, heeft tijdens zijn kwalificatiewedstrijden voor het eindtoernooi te Mexico zijn elftal samengesteld uit spelers van elke belangrijke bevolkingsgroepen in dat land.

## Hoge straffen voor demonstranten tijdens Olympische Spelen

MEXICO — Tien Mexicanen, die in 1968 tijdens grootscheepse studentenbetogingen aan de vooravond van de Olympische Spelen in Mexico werden gearresteerd, zijn zaterdag tot gevangenisstraffen variërend van 13 tot 25 jaar veroordeeld.

De beklaagden — acht studenten, een arbeider en een advocaat — stonden terecht op beschuldiging van samenzwering, onwettige samenkomst en het aanrichten van vernielingen.

De betogers keerden zich indertijd tegen het houden van de spelen in Mexico omdat zij deze als een verspilling beschouwden tegen de achtergrond van de armoede in het land.

## West-End: Telefoon 25252

WOENSDAG 7 & 9 P.M.

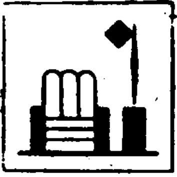
Een kostelijke film met een heerlijk gek verhaal

### THE WICKED DREAMS OF PAULA SCHULTZ

ELKE SOMMER – BOB CRANE

Een hardstikke gekke verrukelijke film. In kleuren.

f. 2.00 - f. 1.25 BOVEN 18 JAAR



n.v. meubelindustrie

## „Hollandia"

komplete woninginrichting

salinja – tel. 35533 - rio canario

fabriek – tel. 35194 - dominguito

wij bieden u steeds een grote kollektie huishoudelijke plastic artikelen.

Louis XV

Als gewoonlijk nummer 1 op het gebied van

## „Cosmetica"

Bezoekt ons vandaag zelf Een uitgebreide sortering van onder ander: Lancôme, Caron, l'Oreal, Señorita enz. enz.

Voor het best geslaagd

Uw adres Louis XV Heerenstraat 6 Tel. 11444 - 11333

## CONTINENTAL MILLING COMPANY N.A. N.V.
P.O. BOX 290 CURACAO

Ons bedrijf zal omstreeks augustus starten met de produktie van:

- TARWEBLOEM
- FUNCHIMEEL
- VEEVOEDERS

Wij vragen voor onze administratie een ervaren

- ADMINISTRATIEVE KRACHT

niveau M.B.A.

Een behoorlijke kennis van de Engelse taal is vereist. Sollicitaties met korte levensbeschrijving onder vermelding van opleiding en ervaring VOOR 30 MEI te richten aan:

CONTINENTAL MILLING COMPANY N.A. N.V.
P.O. BOX 290 CURACAO

## GEVRAAGD

*2 ervaren verkoopsters*

*aanmelden schoenhandel Brokx Handelskade 12*

## TE KOOP

Rotan porch-sets nieuw 2 schommelstoelen met armleuningen, 2 fauteuilles met armleuningen. 1 ronde tafel met glazen plaat. Slechts f. 120.–

Wishi 167A tel. 25392. na 6 uur

## C.E.AXSON

ARTS

Met ingang van 1 juni 1970 Spreekuren als volgt:

maandag t/m vrijdag 8.00 uur tot 11.00 uur v.m. en verder volgens afspraak.

Het nieuwste van het nieuwste! Pracht collectie

## WET-LOOK SCHOENEN

uit Nederland

(zwart, blauw, wit, grijs etc.)

Ook voor brede voeten!

Schoenhandel Lanka

Cambes

Een begrip voor: HERENPANTALONS

## HET SCHOOLBESTUUR TE ST.MAARTEN

vraagt voor haar Openbare kleuterschool m.i.v. 1 augustus 1970

## DRIE LEIDSTERS

MET AKTE A.

Sollicitaties kunt u richten aan mej. V.P. Scot (hoofdleidster) P.O.B. 185, Philipsburg, St. Maarten, N.A.

## CINELANDIA

WOENSDAG 20 OM 7.00 & 9.00 N.M.

M.G.M. presenteert een spannende film, in TECHNICOLOR. Een gangsterfilm, vol aktie en geweld. Met:

LANG JEFFRIES
EIRKA BLANC in:

"SPIES – STRIKE – SILENTLY".

Engels, Spaanse tekst

Fls. 1.50 - 0.90

BOVEN 18 JAAR

DONDERDAG 21 OM 7.00 & 9.00 N.M.

JEREMY SLATE
DIANE MC. BEAN in:

"THE – MINISKIRT – MOB"

Engels, Spaanse tekst

## ROXY AIRCONDITIONED

WOENSDAG 20 OM 7.00 & 9.00 N.M.

UNIVERSAL presenteert een spannende film, in KLEUREN. Zijn zwaard sprak voor hem. Met:

TONY CURTIS
JANET LEIGH in:

"THE–BLACK–SHIELD–OF–FALWORTH"

Engels, Spaanse tekst

Fls. 2.00 - 1.25

BOVEN 18 JAAR

DONDERDAG 21 OM 7.00 & 9.00 N.M.

ROBERT WALKER
DIANE VARSI in:

"KILLERS – THREE"

Engels, Spaanse tekst

## DRIVE IN THEATER CURACAO

WOENSDAG 19 OM 7.00 & 9.00 N.M.

Een spannende film, in KLEUREN. Een keiharde western met het idool van jong en oud.

SIDNEY POITIER
JAMES GARNER in:

"DUEL – AT – DIABLO"

Engels, Spaanse tekst

Fls. 2.00 BOVEN 18 JAAR

DONDERDAG 20 OM 7.00 & 9.00 N.M.

JERRY COBB –
YOKO TANI in:

"SPECIAL–AGENT–Z–55–SEPERATE–MISSION"

## CINE-RIO

WOENSDAG 19 OM 8.00 N.M.

Een interessante film, in KLEUREN. Met de Mexicaanse SEX–BOM.

ANA BERTHA LEPE
ENRIQUE GUZMAN in:

"AMOR – Y – ESAS – COSAS"

Geheel in het Spaanse

Fls. 0.75

BOVEN 18 JAAR

DONDERDAG 20 OM 8.00 N.M.

De bekende Worstelaar SANTO in:

"EL – TESORO – DE MOCTEZUMA"

## STEM AF OP DE CUROM

"White Label"

Dewar's SCOTCH WHISKY




# MULO - EINDEXAMEN - MULO

Na het eindexamen . . . . . . . . werken?

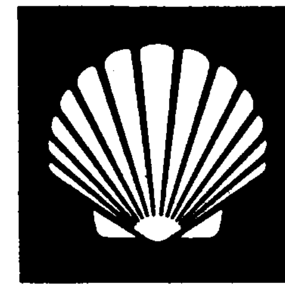
Wil je een loopbaan beginnen in administratief werk?

Wil je een opleiding ontvangen voor een technische functie?

Wil je een opleiding ontvangen voor de functie van Computer Console Operator?

Wij kunnen een aantal Antilliaanse jongens plaatsen met diploma MULO–B of MULO–A met wiskunde.

Wacht niet tot na de examens maar schrijf nu al waarin je bent geïnteresseerd en stuur ons je laatste rapportcijfers met de naam van je school.



## SHELL CURACAO N.V.

Afdeling: Personnel Planning

tel.: 9-2236

## DEPARTEMENT VAN ONDERWIJS

Het schriftelijk examen voor hoofdonderwijzer (hoofdakte A-gedeelte) op Curacao en Aruba zal plaatsvinden op 19 juni.
Het mondeling wordt afgenomen in september of in bijzondere gevallen eind juni (bij de aanmelding te verzoeken.)
Kandidaten dienen zich schriftelijk aan te melden vóór 4 juni onder vermelding van naam, adres en school waaraan men werkt.
Bij de aanmelding dient medegezonden te worden:

1. uittreksel uit het bevolkingsregister;
2. bewijs van storting van examengeld (dit bedraagt f. 35,– en dient gestort te worden op girorek. 110.000 ten name van de Landsontvanger op Curacao onder vermelding van "examengeld hoofdakte A";
3. voor bezitters van het B–gedeelte de daarvoor uitgereikte verklaring.

De Directeur,
P.T.M. Sprockel.

## LAATSTE CONCERT IN DE IIe KAMERMUZIEK SERIE

GRETA LANG – BEN SMITS
met werken voor twee piano's
van j.s. Bach e.a.

na de pauze



## THE TELEPHONE

komische kamera-opera v
Carlo Menotti in de oor
Engelse ver

met RITA PIETERS GRAAFLAND – Sopraan
en HUBERT BECKERS – bariton
regie FRANS MEEWIS
begeleiding GRETA LANG en BEN SMITS

CENTRO PRO ARTE
zaterdag 23 mei a.s. — E
aanvang 20.30 uur — volwassennen f
jeugd f

organisatie: Cultureel Centrum Curacao, Kunstk V.G.K.S. en C.P.A.

# COLON'S WEEKEND RECLAME

| | | |
|---|---|---|
| Cherry contufas (Pop corn) 285 gr. blik | 0,87 | 0,77 |
| Jack on the bean stalk corn on the cob | 1,01 | 0,91 |
| C.P. limonade siroop | 0,99 | 0,79 |
| Pick wick thee 25 gram | 0,16 | 0,10 |
| Hafina luncheon meat 7 oz. | 0,34 | 0,29 |

*Slagerij*

Runderlappen 500 GRAM 1,90

Runderpoulet 500 GRAM 1,40

*Lunchpakket:*

100 gram Deense salami
100 gram Haagse Leverworst — 0,75
100 gram Ontbijt worst

*Huishoud Afdeling*

Autoseats in diverse kleuren.
Auto-en-meubelbekleding, doorzichtig pvc tafelzeil.
Pako handwerkpaketten, rafia, soedan en smyrna stramien.
Curaceosche zeramische vazen, bridge-kaarten met opdruk
ziervazen, fancy jewels.
Party glazen, asbakken, snackschalen, etc.
Canon lakens.
Samsonite en Star flite travel luggage